

Obras de infraestructura por 600 millones construirá el M. T.

Por Luis Alberto García A.

Obras de infraestructura que suman más de seiscientos millones de colones estarán bajo la vigilancia del Ministerio de Transportes durante este año, declaró a LA REPUBLICA el Ministro de Transportes, Ing. Mario Quirós Sasso.

Para coordinar los trabajos, se efectuó ayer tarde una reunión entre el Ministro de Transportes y el Viceministro, Ing. Enrique Soto Borbón, donde analizaron las obras más importantes y los estudios que se van a realizar en cada una de las Direcciones de ese Ministerio.

VIALIDAD

En primer término, la Dirección de Vialidad, a cargo del Ing. Mario Fernández Ortiz. En esta dependencia la obra de mayor trascendencia es la carretera Limón - Siquirres con un costo estimado en ciento veinte millones de colones y sobre la cual se recibirán ofertas el once de enero. Esta es la carretera definitiva financiada con un aporte considerable del Banco Mundial y con una contrapartida en el presupuesto de la República".

(Pasa a la Pág. 5)

Paralizarán producción de banano en Pococí

Los empresarios de camiones que transportan el banano de las fincas al ferrocarril en el cantón de Pococí, zona atlántica, irán a la huelga los días martes cinco y miércoles seis de enero, como protesta por el pésimo estado de las carreteras en aquel lugar.

(Pasa a la Pág. 23)

LA REPUBLICA

Año XX - N° 6355 - San José, Costa Rica - Domingo 3 de Enero de 1971 - Precio: ₡ 0.50

Saldo negativo de \$ 33 millones en balanza comercial de C. Rica

En los primeros seis meses de 1970 —de enero a junio inclusive— la balanza comercial de Costa Rica registró un saldo negativo de 33.1 millones de dólares según la Dirección General de Estadística y Censos.

(Pasa a la Pág. 23)

Necesario controlar alimentos afectados por los pesticidas

"Es necesario controlar los alimentos de origen agrícola afectados por los pesticidas" —declaró el Ing. Agr. don Rodrigo Castro Esquivel, Jefe del Departamento de Defensa Agrícola del MAG, a uno de nuestros redactores, que lo interrogó acerca de una reciente información sobre medidas de seguridad impuestas por el Departamento de Agricultura de Washington, sobre importación a Estados Unidos de productos agrícolas contaminados de sustancias químicas, como fungicidas, insecticidas, rodenticidas, etc.

"Esas exigencias del Departamento de Agricultura norteamericano son periódicas —prosiguió el Ing. Castro Esquivel. Esta dependencia tiene un cuer-

po de investigadores que continuamente analizan los alimentos vegetales y animales de origen agropecuario, en busca de

(Pasa a la Pág. 23)

Miércoles se gradúan 500 en Universidad

El próximo miércoles en el Centro de Recreación Estudiantil de la Universidad de Costa Rica, recibirán sus títulos de profesionales 500 graduados de la Universidad.

Al acto, que será una ceremonia sencilla, pero muy significativa, asistirán el Rector Lic. Rodríguez Vega y los Decanos con toga y birrete. El Lic. Rodríguez pronunciará una palabra de saludo a los nuevos

(Pasa a la Pág. 23)

CONMUTADAS PENAS DE MUERTE EN ESPAÑA...

CONMUTADAS PENAS DE MUERTE EN RUSIA...



(Pasa a la Pág. 3)



El nuevo Ministro de Industria y Comercio, Dr. Carlos Manuel Castillo, que se hace cargo de ese Despacho mañana y el Ministro que se retira de ese cargo para ocupar la cartera de Hacienda, don Claudio Alpizar, después de siete meses y veintitrés días de labor. (Foto Hugo Araya).

Castillo recibe mañana el Ministerio de Industrias

El Dr. Carlos Manuel Castillo recibirá mañana el Ministerio de Industria y Comercio de don Claudio Alpizar, quien lo ejerció por espacio de siete meses y veintitrés días.

El Dr. Castillo fue hasta el pasado jueves 31 de diciembre el Secretario General de la SIE

CA, cargo del que renunció en setiembre para pedir que su retiro pudiera hacerlo efectivo a partir del 12 de octubre pasado. Los Ministros de Economía de Centroamérica le solicitaron permaneciese en la Secretaría General hasta el 31 de diciembre, lo que él aceptó.

A raíz de la renuncia del Lic. Oscar Barahona del Ministerio de Hacienda, se decidió el nombramiento de don Claudio Alpizar para sucederle; fue entonces cuando el Presidente Figueres ofreció el Ministerio de Industria y Comercio al Dr. Castillo, quien lo aceptó.

66 muertos en partido de fútbol

(Texto en Pág. 2)

Tarifas diferenciales aplicará SNAA en 1971

El aumento de la tarifa para el grupo de abonados de menores posibilidades económicas aumentará ₡ 1.25 por mes. Pero los grandes consumidores tendrán que pagar aumento bastante apreciable, según los informes suministrados por el Gerente del SNAA Ing. Jorge Carballo.

El Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado formuló un proyecto de tarifas diferenciales, todas aumentadas en relación con la actual, y de acuer-

do con las características de diferentes grupos de consumidores. Las más bajas serán las residenciales, y las más altas las

(Pasa a la Pág. 23)

66 personas mueren aplastadas y asfixiadas en partido de fútbol

Por Louis Nevin

GLASGOW, Escocia, —AP— Una barrera de contención cedió ayer en el estadio Ibrox ante la presión de la multitud y llevó a la muerte aplastadas y por asfixia a 66 personas. Veintenas de aficionados resultaron heridos de gravedad en el peor desastre que registran los anales del fútbol británico.

"Parecía un campo de batalla" dijo lloroso un sargento de policía al describir la escena.

La policía declaró que temía que el total oficial de víctimas fuera superior a 66 debido a los muchos heridos de gravedad que han sido internados en los hospitales. Algunos de ellos se encuentran en estado crítico.

Una flota de ambulancias llevó apresuradamente a 66 de los heridos de más gravedad hasta hospitales de la ciudad, pero a muchos otros se le prestaron los primeros auxilios en el mismo estadio.

El Alcalde de Glasgow, Sir Donald Liddle, manifestó: "Es evidente que un gran número murió por asfixia".

El derrumbe de la barrera de contención se produjo al filo de la terminación del clásico entre dos rivales tradicionales de Glasgow, el Celtic y Los Rangers, que finalizó empatado a un tanto por bando.

El encuentro ya había sido deslucido por numerosas grescas entre los aficionados y se hicieron varios arrestos.

Las autoridades dijeron que todavía investigaban las causas del desastre. Sin embargo, esto es lo que parece que ocurrió:

A terminar el juego todo el mundo se dirigió aprisa a las escaleras de salida. Bajo la presión de la masa humana cedió una barrera de acero en el extremo del campo de los Rangers.

"Alguien cayó, alguien más le cayó encima y entonces la situación se repitió una y otra vez, creciendo el montón humano como bola de nieve escaleras abajo", dijo el sargento de policía. Echó a llorar mientras describía cómo había removido la "montaña de cadáveres" en busca de algún sobreviviente.

"Es una tragedia que no alcanzo a comprender", dijo Liddle a los periodistas. "Tengo roto el corazón".

La Reina Isabel segunda telegrafió sus condolencias a Liddle y le pidió que "dé nuestro profundo pésame a los lesionados y a los familiares de los que perdieron la vida".

Las autoridades dijeron que durante el juego hubo en servicio sesenta empleados de primeros auxilios. Todos corrieron hasta la escalera escenario del desastre, atraídos por los alaridos de la multitud.

Inmediatamente se envió un alerta a todas las estaciones de ambulancias y bomberos y a todos los hospitales de la ciudad. Llegar al estadio se hacía difícil, no obstante, por la marea de espectadores que se alejaban.

El jefe de policía Sir James Robertson acudió presuroso al lugar para encargarse de la situación. Dijo a los periodistas que las causas exactas aún no habían sido determinadas pero añadió que era evidente que una barrera se había "reventado" ante la presión de la muchedumbre. La gente se apiló una sobre otras escaleras abajo desde una altura de unos diez metros.

El peor desastre previo de esta índole habido en Inglaterra

ocurrió en Bolton en 1946 durante un partido con Stoke, allí también cedió una barrera y 33 murieron. Más de 500 resultaron lesionados.

Hace 68 años en Ibrox, 25 murieron al derrumbarse una terraza y 517 resultaron heridos, 24 de gravedad.

La policía dijo que algunos de los cadáveres estaban tan aplastados que su identificación era difícil.

Tan pronto como los grupos de rescate podían sacar los cadáveres de entre la masa humana vociferante, los cuerpos eran tendidos junto a uno de los postes del arco. Más tarde 53 cadáveres fueron trasladados al pabellón de los jugadores, donde los reclamaron llorosos familiares. Trece víctimas ya habían muerto cuando las llevaron al hospital.

Todos los muertos eran hombres o adolescentes varones.

Un testigo ocular dijo que intentó darle respiración artificial a algunas de las víctimas. "Pero de entre 30 o 40, sólo habían dos vivos. Uno de ellos —un niño de unos 14 años— tenía las piernas fracturadas".

Prisioneros seis meses por guerrilleros urbanos tupamaros

MONTEVIDEO, (AP) — Al entrar en su sexto mes el doble secuestro de funcionarios extranjeros estos seguían ayer en poder de los guerrilleros urbanos Tupamaros y prevalecía el más absoluto silencio en torno de una posible liberación negociada de los rehenes. Tanto el gobierno uruguayo como los voceros diplomáticos de Brasil y Estados Unidos seguían mante-

niendo la reserva más estricta sobre versiones profusamente difundidas en los últimos días en el sentido de que la liberación será inminente.

El Cónsul brasileño en Montevideo, Aloysio Mares Dias Gomide, de 41 años, fue secuestrado el 31 de julio y el experto agrónomo norteamericano Claude L. Fly, de 64 años, una semana después.

EE. UU. evitará que Chile entre en la órbita rusa

Por George Gedda

WASHINGTON, —AP— Dos meses después de la subida al poder de un gobierno izquierdista en Chile, los Estados Unidos aparecen determinados evitar toda medida que pueda precipitar a Chile en la órbita soviética.

La política fue descrita la semana pasada por un alto funcionario de la Casa Blanca, quien indicó que una hostilidad abierta por parte de los Estados Unidos hacia el gobierno del Presidente Salvador Allende podría ocasionar en ese país un brote de sentimientos nacionalistas que lo llevaran como resultado a abandonar la comunidad hemisférica.

"Si Chile se mueve hacia Cuba", dijo el funcionario "no se puede decir que los estamos impulsando hacia allí".

"Las líneas de comunicación con Chile permanecieron abiertas".

El funcionario, que no pudo ser identificado por su nombre

según las regulaciones es el mismo que había adoptado una opinión decididamente alarmista en vista de los acontecimientos en Chile cuando se reunió con periodistas poco después de las elecciones en esa nación el 4 de setiembre.

En aquel momento, predijo

que un gobierno de Allende produciría "problemas en gran escala" para los Estados Unidos, y podría tener un efecto perturbador en la Junta de Defensa Interamericana y en la Organización de Estados Americanos.

En su reunión de la semana pasada con la prensa, el funcionario no llegó a reiterar sus preocupaciones previas, y dio la impresión de que los Estados Unidos están alentados por el curso del gobierno en Chile durante los dos meses pasados.

Allende ha restablecido relaciones diplomáticas con Cuba y anunció planes para la nacionalización de los intereses mineros norteamericanos en Chile, pero en opinión de los funcionarios, ninguna de esas acciones causa demasiadas preocupaciones. Observaron que el nuevo gobernante ha eludido criticar directamente a los Estados Unidos y ha prometido indemnizar a las compañías mineras norteamericanas.

Honduras crea nuevo sistema hacendario

TEGUCIGALPA (AP). El Congreso hondureño aprobó las iniciativas de ley enviadas por el presidente, creándose un nuevo sistema hacendario, fiscal y económico "que exigirá un gran sentido de responsabilidad y austeridad por parte del pueblo y gobierno".

El presidente Oswaldo López Arellano dijo que había enviado dicha iniciativa por ser "indispensable para defender el normal desenvolvimiento de la economía hondureña, tanto pública como privada y poner a salvo el bienestar del pueblo hondureño". "Lamento manifestar que la obstinada negativa de uno de los países miembros (del Mercado Común Centroamericano) hizo posible la suscrip-

ción del 'modus operandi' y q' en vista de las graves perspectivas que esta situación anómala proyectaba sobre el futuro económico de Honduras, el Poder Ejecutivo envió tales iniciativas de ley", dijo López Arellano sin hacer mención del país que se negó a tal firma.

López Arellano manifestó que Honduras está dispuesta a "sentarse a la mesa de discusiones en el momento que las circunstancias lo requieran para estudiar los medios más idóneos de reestructurar los mecanismos del Mercado Común, así como para celebrar convenios económicos bilaterales con Guatemala, Nicaragua y Costa Rica".

Días y noches de terror en Santo Domingo

SANTO DOMINGO, (AP) — El nuevo jefe de policía, Mayor General Enrique Pérez y Pérez anunció que asumía el cargo "con el sable en la mano para los que no cumplan con su deber". Pero en sus primeras horas de mandato los terroristas continuaron sus actividades.

Cinco personas —incluyendo dos agentes policiales— fueron baleados por personas desconocidas. Armadas hasta los dientes —se robaron el automóvil del Embajador de Nicaragua, momentos después que su esposa lo abandonó para entrar a un templo religioso.

Los policías fueron heridos, en hechos separados por personas que trataron de desarmarlos. En otros hechos, tres civiles fueron baleados.

La policía dice que en uno de esos casos "se trató de la disputa que llevan a cabo en los últimos días, a tiros, miembros

del partido comunista". Hasta ayer tarde, la policía no había dado con el vehículo del Embajador de Nicaragua.

El auto llegó a una iglesia en la barriada de San Lázaro, y poco después de bajarse la esposa del Embajador, Ada Rosa Pagtor de López, desconocidos encañonaron al chofer y a un agente policial custodio, llevándose el vehículo y una metralleta automática que portaba el policía.

La misión nicaragüense y sus miembros desde hace varios meses, son objeto de protección especial, debido a las distintas amenazas telefónicas que han recibido.

Pero fuentes policiales descartaron que se tratara de una tentativa de secuestro en contra de la esposa del diplomático "en vista de que los atacantes esperaron que saliera la señora de López para consumar su acto".

HUELGA DE PERIODISTAS POR CONTRATO DE TRABAJO

LONDRES, (AP) — La producción de los periódicos dominicanos británicos continuaba ayer a pesar de una huelga no autorizada por parte de periodistas que protestan contra un nuevo contrato de salarios.

Sólo el "Sunday Mail" de Glasgow fue afectado ayer por la huelga, pero era editado por directores y periodistas no sumados al paro.

Otros cuatro diarios involucrados en la disputa no aparecen los domingos.

Las conversaciones entre los administradores y los huelguistas no parecían aproximarse a la solución de una disputa que comenzó hace tres semanas entre los periodistas del "Daily Mirror" y el "Sun", editado en Londres.

"No hubo ningún progreso", informó Bryn Jones, dirigente del gremio del "Mirror". Un vo-

cero de la administración dijo que no se habían planeado más reuniones entre ambas partes, pero añadió que no había "peligros previsibles" de que el "Mirror" dejara de publicarse si continuaba la disputa.

Los huelguistas protestan contra un acuerdo nacional de salarios que estableció un mínimo de 2,500 libras (6,000 dólares).

Los periodistas objetan a una cláusula que congela las conversaciones negociaciones durante 18 meses entre los diarios individuales y las ramas sindicales en la cuestión de aumentos de salario.

Como manifestación de simpatía, los colegas del diario "The People" organizaron ayer un trabajo a desgano.

Pero el director Robert Edwards dijo que el periódico aparecería "muy cerca" de su hora normal.

Mil bajas israelíes en conflicto de Medio Oriente

TEL AVIV, (AP) — El conflicto en el Medio Oriente causó mil bajas israelíes durante el 1970 según cifras dadas por los militares ayer.

Hubo 228 muertes, mientras 44 civiles árabes fueron muertos y 734 heridos en actos de terrorismo en la margen occidental ocupada de Jordania y la Faja Gaza de Egipto, según muestran las estadísticas.

De las mil bajas, 47 civiles fueron muertos y 157 heridos. El resto fue soldados.

El mes más sangriento fue julio, en que 32 fueron muertos

y 152 heridos. Fuentes militares dijeron que las bajas fueron menores que en 1969, debido mayormente al cese de fuego que comenzó en agosto.

En total hubo 8,078 incidentes, un promedio de 22 diarios. El frente más candente fue el Canal de Suez, donde ocurrieron más de la mitad de los incidentes, en que murieron 124 israelíes y 329 resultaron heridos.

Treinta y tres fueron muertos en el frente sirio 29 en el libanés y 23 en el jordano.

LA REPUBLICA

Teléfonos: Central 21-03-55; 21-02-66; 21-09-22
Publicidad 21-04-29

Calle 5, Avenidas 1 y 3 — Apartado postal 2130

Servicios de The Associated Press; King Features
Syndicate y Editors Press Service, Inc.

Representante Internacional

Joshua B. Powers, Inc., 551 Fifth Avenue, New York

Miembro de la Sociedad Interamericana de Prensa

Préstamo contingente para El Salvador

El gobierno salvadoreño anunció que el Fondo Monetario Internacional aprobó hacerle un préstamo contingente de 14 millones de dólares, durante 1971 siendo ésta la décima operación de su tipo entre el Fondo y aquel gobierno.

Según los voceros oficiales, este arreglo "tiene por objeto respaldar los esfuerzos de las autoridades de El Salvador, con miras a alcanzar la tasa máxima de crecimiento económico compatible con el equilibrio financiero general". Informaron también que con este préstamo contingente se dará apoyo a un programa "destinado a aumentar las inversiones gubernamentales, a mantener la estabilidad de los precios nacionales y a garantizar un superávit moderado en la balanza de pagos.

La cuota de El Salvador en el Fondo es de 35 millones de dólares. Hasta el momento ha utilizado \$20 millones, incluyendo una compra compensatoria de financiación por \$6.250.000.

El Dr. Castillo...

Viene de la página PRIMERA

El nuevo Ministro llegó ayer al país y entre los primeros asuntos a tratar con el Presidente Figueres será el de la situación que se ha creado en el Mercado Común Centroamericano con la actitud adoptada por Honduras de separarse virtualmente del Mercado.

El Dr. Castillo dijo a LA REPUBLICA que todavía no conoce el documento oficial que establece las medidas que se han adelantado y que mientras eso no ocurra no podrá adelantar ninguna opinión. Mañana, una vez juramentado en el nuevo cargo, tendrá una conversación con el Presidente Figueres, el Ministro de Relaciones Exteriores Lic. Gonzalo J. Facio y el Ministro de Hacienda, don Claudio Alpiñar para tratar sobre las medidas que habrá de adoptar Costa Rica en vista de la posición hondureña.

El Ministro Alpiñar, haciendo referencia a su traslado a Hacienda, declaró a LA REPUBLICA: "Traté de cumplir lo mejor que pude en el Ministerio de Industria y Comercio y, en especial, puse el mayor énfasis en los asuntos referentes a la integración económica centroamericana, con preferencia en los del Mercado Común Centroamericano. Luché cuanto pude por mantener la armonía y las buenas relaciones entre los cinco países del Istmo y todos son testigos de mi esfuerzo y mi empeño por lograr la unidad de todos y la reestructuración del Mercado Común.

Dejó el Ministerio de Industria y Comercio en muy buenas manos. El Dr. Castillo es un profesional de gran talento y devoción por los asuntos de integración. Como Secretario General de la SIECA su labor fue excelente y puso a prueba tantas veces como fue necesario su vasta preparación y experiencia. Creo por eso que el Gobierno ha ganado un excelente colaborador y un gran funcionario. A él le he ofrecido mi colaboración.



Si usted sufre un accidente de trabajo, quién garantiza su protección?

EL SEGURO DE RIESGOS PROFESIONALES!

El Seguro de Riesgos Profesionales le brinda atención médica y quirúrgica especializada, hospitalización, medicinas, tratamiento de rehabilitación, aparatos ortopédicos, gastos de traslado y hospedaje.

Además, el Seguro de Riesgos Profesionales cubre también las indemnizaciones por incapacidad temporal o permanente.

Instituto Nacional de Seguros



PIRE CABINER

¿Conoce las corrientes artísticas de hoy?



Referendum nacional y elecciones generales en Bolivia anuncian

LA PAZ, (AP) — Las organizaciones política y obreras del país empezaron ayer a estudiar el anuncio del gobierno para convocar en junio a un referéndum nacional y llamar posteriormente a elecciones generales.

Con el referéndum se pondrá a consideración del país la aprobación de una nueva constitución, y dos importantes leyes: una para los partidos políticos y otra de tipo electoral.

Las primeras reacciones en torno al anuncio, lanzado por el Presidente General Juan José Torres, en su mensaje de fin de año, eran adversas y favorables.

Aparentemente, con la ley de partidos el gobierno buscará restringir el número de organizaciones políticas que hay en el país y que suman más de treinta. Con la ley electoral, impondrá "un nuevo estilo democrático" para dar participación a las instituciones "con verdadera re-

presentación popular".

Algunos dirigentes de partidos dijeron que "no se puede admitir que sea el gobierno el que, mediante una ley, determine cuáles partidos podrán existir y cuáles deberán fusionarse con otros".

En las organizaciones obreras la reacción fue cautelosa: pero algunos portavoces dijeron que "un gobierno, si se decide a estar en la vía revolucionaria, no puede llamar a elecciones".

Jovencitas presuntamente secuestradas en Venezuela

CARACAS, (AP) — Dos jóvenes colombianas han sido presuntamente secuestradas junto con otras cinco venezolanas en Caracas, según informaciones de la policía técnica judicial (PTJ). Las menores colombianas que se dan por desaparecidas son, según la "PTJ", Matilde Chacón de 17 años y Virginia Raquel Lambuy Moreno, de la

misma edad.

El Departamento de Policía Técnica está planificando una serie de allanamientos en diferentes lugares de la capital y del interior del país, especialmente hoteles, donde se presume que los secuestradores pueden haber llevado al grupo de menores.

Nueva lista de detenidos para canjear por Bucher

Por George Hawtylyshyn

RIO DE JANEIRO, (AP) — Fue hallada una lista de 25 nombres que se supone serán de presos políticos que se pre-

tende canjear por el embajador suizo secuestrado por un grupo terrorista.

La lista fue firmada por el embajador Giovanni Bucher y fechada el 30 de diciembre. Las autoridades no quisieron confirmar la recepción de la lista pero se cree que están estudiando su autenticidad.

El embajador de 57 años de edad fue secuestrado el 7 de diciembre por unos guerrilleros urbanos que exigen que 70 presos políticos sean llevados a Argelia o México a cambio del diplomático suizo.

Perón no regresará a Argentina

BUENOS AIRES, (AP) — El Presidente Roberto Marcelo Levingston expresó a un grupo de dirigentes políticos que Juan Domingo Perón no regresará jamás a la Argentina, según dijo ayer el matutino "Clarín".

Levingston reunió el miércoles último a un grupo de políticos en su residencia, con quienes conversó sobre temas de actualidad.

Durante una conversación que se prolongó por espacio de seis horas Levingston dijo que "Perón morirá en Madrid y no tendrá posibilidad de influir en el futuro proceso político argentino".

Se estrelló avión en Trípoli

TRIPOLI, (AP) — Un avión egipcio con 17 personas a bordo se estrelló contra un banco de arena cuando intentaba aterrizar ayer en el aeropuerto de Trípoli en medio de una tormenta. Voceros de la aerolínea dijeron que todas las personas a bordo murieron.

Momentos antes del estrellamiento, el piloto había informado que uno de los motores se había dañado, dijo un funcionario del aeropuerto. Las víctimas fueron identificadas por la aerolínea como un marroquí, dos argelinos, dos árabes palestinos y una tripulación egipcia de once.

Se perdió avión con equipo de fútbol

MAHON, Islas Baleares, (AP) — La búsqueda de un avión francés desaparecido con 30 personas a bordo, inclusive un equipo de fútbol argelino, se reanudó ayer al amanecer, pero todo fue sin resultado, dijeron funcionarios de aviación.

El avión, que conducía al equipo y sus funcionarios a un juego el día de año nuevo, salió de Argelia el viernes rumbo a esta isla mediterránea española. Tres minutos después del despegue, transmitió un mensaje en petición de socorro a los aeropuertos de Argelia y Palma de Mallorca. El contacto se perdió a la medianoche.

Los funcionarios dijeron que el mal tiempo obstaculizó la búsqueda.

Granada mata niños en Beirut

BEIRUT, (AP) — Una granada de mano arrojada a un automóvil en movimiento en la faja de Gaza mató a dos niños judíos e hirió a sus padres ayer, informó el comando militar israelí.

Horas antes y en otras partes, los israelíes fueron atacados por guerrilleros árabes con bases en Líbano y Siria.

Los niños fueron identificados como Mark Arroy, de 10 años, y su hermana Avigal, de 8. Sus padres fueron conducidos rápidamente a un hospital de la Faja de Gaza, centro principal de la zona ocupada por Israel. Se informó que la madre estaba grave.

Las autoridades israelíes detuvieron para interrogarlos a varios árabes sospechosos, dijo un vocero militar.

El vocero explicó que la familia viajaba en un automóvil por las afueras septentrionales de la ciudad cuando la granada cayó dentro del vehículo.

FAIN asesina un policía

CARACAS, (AP) — Fue muerto a balazos en una emboscada en esta capital un desertor de las guerrillas venezolanas que se desempeñaba desde hace un año como miembro de un cuerpo policial.

Luis Márquez García, de 22 años, murió al recibir 12 impactos de bala la medianoche del 31 de diciembre pasado, cuando acudía a casa de su novia para darle el tradicional abrazo de año nuevo.

Las autodenominadas fuerzas armadas de Liberación Nacional (FALN) se responsabilizaron de la muerte de García en un comunicado que enviaron a los diferentes medios de difusión nacional e internacional de esta capital.

El exguerrillero, según el comunicado de las "FALN", se había pasado a las fuerzas del gobierno luego de ser detenido en diciembre de 1969.

Según el mismo comunicado, García había sido juzgado por un Tribunal Revolucionario condenado a muerte por motivo de "alta traición".

La muerte de García es el hecho de mayor importancia que se ha registrado en Caracas dentro de las actividades de las guerrillas, en el curso del año 1970.

\$ 300 millones del Fondo Monetario para Latinoamérica

Por GEORGE GEDDA

WASHINGTON (AP) Las naciones latinoamericanas recibieron ayer, libre de cargos, unos 300 millones de dólares en papel-oro en la segunda distribución anual de reservas que realiza el Fondo Monetario Internacional.

La suma forma parte de la distribución mundial de tres mil millones de dólares efectuada por el FMI. Las naciones latinoamericanas que recibieron las mayores cantidades fueron:

Argentina 48.080.000; Brasil 48.080.000; México 39.590.000; Venezuela 35.310.000; Chile .. 16.906.000 y Colombia 16.799.000.

El sistema de papel-oro fue creado en la reunión de 1969 del Fondo Monetario Internacional para aliviar lo que entonces era una escasez mundial de divisa internacional. Se utiliza principalmente para resolver problemas relativos a la balanza de pagos.

El papel-oro es usado mayormente en las transacciones en tres países y en intercambios entre naciones miembros y el Fondo mismo.

En la reunión anual de 1970 el director ejecutivo del Fondo, Pierre Paul Schweitzer, prometió a las naciones en desarrollo que el Fondo hará un estudio de las formas en que el papel-oro podría ser empleado para acelerar el desarrollo.

Como la mayoría de las naciones parecen considerar al sistema de papel-oro como "una novedad fiduciaria", todas, excepto unas cuantas lo han usado con restricción. Entre las naciones latinoamericanas solamente Colombia, República Dominicana y Haití gastaron toda su consignación.

En la primera repartición anual de papel-oro, realizada hace un año, se distribuyeron 3.500 millones de dólares entre los miembros del Fondo. Argentina y Brasil recibieron.....

58.800.000; México 45.400.000 y Venezuela 42.000.000.

Las consignaciones se basan en las cuotas que cada nación haya registrado en el Fondo.

Un anuncio del "FMI" dice que la tasa de consignación en la actual distribución se fijó en 10,7 por ciento de la cuota de cada participante que reciba consignación, el 31 de diciembre de 1970.

A continuación los restantes recipientes latinoamericanos y sus respectivas consignaciones (en dólares):

Barbados 1.300.000
Bolivia 3.900.000
Costa Rica 3.000.000
Rep. Dominicana 4.600.000
Ecuador 3.500.000
El Salvador 3.700.000
Guatemala 3.800.000
Haití 2.000.000
Honduras 2.600.000
Jamaica 5.600.000
Nicaragua 2.800.000
Panamá 3.800.000
Paraguay 2.000.000
Perú 13.100.000
Trinidad 6.700.000

EE. UU. se mantiene dentro del Acuerdo Internacional del Café

WASHINGTON (AP). El Senado envió el jueves al Presidente Nixon un proyecto de ley que extiende hasta el primero de julio de 1971 la participación de los Estados Unidos en el Acuerdo Internacional del Café.

El proyecto fue aprobado por voto oral, pero la medida incluye una estipulación para que el Presidente Nixon informe al Congreso el 19 de abril sobre el efecto del acuerdo sobre el comercio mundial del café.

Se anticipa que el informe incluirá un análisis de la disputa del café soluble con el Brasil, cuestión de bastante importancia para muchos legisladores.

La medida da al presidente

el derecho de limitar las importaciones de café a los Estados Unidos, que es el mercado más importante del mundo para el producto. Participan en el acuerdo 61 naciones más.

El acuerdo está destinado a impedir grandes oscilaciones en la cotización mundial del café, evitando lo ocurrido hasta que el pacto entrara en vigencia en 1962.

El gobierno de Nixon ha pedido una prórroga de tres años del acuerdo pero el congreso se negó, fundando su oposición en la prolongada disputa con el Brasil sobre los productos solubles importados.

El representante Wilbur Mills ha dicho que se opondrá a cualquier prórroga de la participación estadounidense si la

disputa no se resuelve en 1971.

Estados Unidos sostiene que la política impositiva brasileña discrimina contra los elaboradores de café norteamericanos pero las negociaciones para resolver el problema han sido infructíferas.

El Departamento de Estado afirma que el artículo 44 del Acuerdo permitiría que Estados Unidos imponga un impuesto compensatorio a las importaciones brasileñas como medio de hacer frente a la discriminación denunciada.

El Senado celebró un debate breve sobre el proyecto. El senador Jacob Javits dijo que se había denunciado que el Brasil está reduciendo sus exportaciones de café para elevar los precios.

Desapareció avión francés

MAHON, Islas Baleares. — (AP) — Un avión español informó ayer que divisó restos que podrían ser del avión francés que desapareció a medianoche del 31 de diciembre con 30 ocupantes, dijeron autoridades de la aviación.

Las autoridades manifestaron que los restos fueron divisados

en el Mediterráneo a unas 75 millas náuticas de Argel, de donde el avión salió para Mahon a las 5 p.m. del jueves.

Dijeron también que la noticia del hallazgo fue transmitida a los buques que recorrian, buscando vestigios del avión, la zona entre estas islas españolas en el Mediterráneo y la cos-

ta angelina.

El avión desaparecido, propiedad de la Sud Aviation Co., de Francia, llevaba a los jugadores y autoridades del equipo argelino de fútbol "Aldal", de tercera división, que el viernes debía haberse enfrentado en Mahon a un equipo local.

Tornado en Sicilia

MESSINA, Sicilia, (AP) — Un recio tornado que irrumpió desde el estrecho de Messina azotó ayer el centro de esta ciudad siciliana, arrancó de cuajo árboles, destruyó automóviles y causó la muerte a una persona. Otras cincuenta resultaron lesionadas.

Un hombre de 37 años fue aplastado por un automóvil que

fue levantado por los fuertes vientos.

El tornado castigó este pueblo de 250.000 habitantes poco antes del mediodía.

Los peatones fueron arrastrados por las fuertes ráfagas y golpeados contra los edificios. Muchos de los lesionados requirieron atención médica en los hospitales y algunos están gra-

ves.

Un peatón de mediana edad fue levantado por el viento y proyectado a través de una ventana a un salón del ayuntamiento.

La violencia del tornado produjo colisiones entre los vehículos y muchos de ellos quedaron volcados y destruidos.

Obras de infraestructura por 600 millones construirá el M.T.

Viene de la página PRIMERA
CAMINOS VECINALES

"En segundo lugar, está la continuación del plan de Caminos Vecinales, Segunda etapa, financiada por el Banco Interamericano de Desarrollo. En esta etapa se realizarán importantes obras en todas las provincias del país, que estarán terminadas a finales de 1972, para



Ing. Mario Quirós Sasso

cuya época se espera tener presentado y aprobado por el Banco Mundial la Tercera Etapa de Caminos Vecinales, que en estos momentos se estudia en la Oficina de Planificación, a cargo del Ing. José Antonio Vargas Villate. El objeto de tener lista la Tercera Etapa, es decir, que no haya interrupción entre una y otra, además del beneficio que esto significa para el país, les da estabilidad a las empresas nacionales constructoras de carreteras que se garantizan así un mercado estable donde pueden vender sus servicios y tener ocupado su equipo humano y mecánico.

MANTENIMIENTO

"Además, tiene primordial importancia el Plan de Mante-

nimiento, suscrito por el anterior Gobierno con la AID. Este Plan es de cinco millones y medio de dólares y con él se dará mantenimiento a muchas de las carreteras que están en estado deplorable. El Gobierno tendrá que poner fondos de contrapartida para completar esa suma.

Por otro lado, se han presentado a la AID, los prerequisites de desembolso y hay fundadas esperanzas de que en este mes de enero se iniciarán los desembolsos para este gran plan de mantenimiento, financiado por el Gobierno de los Estados Unidos de América con una colaboración modesta del Gobierno de Costa Rica.

OCHENTA MILLONES

Seguidamente, el plan denominado de Caminos Vecinales, tan discutido por la opinión pública y la Asamblea Legislativa, en el cual se destinan ochenta millones de colones para compra de maquinaria. De estos ochenta millones, sesenta millones son para la compra de maquinaria que se pondrá a las órdenes de las municipalidades, bajo la dirección y el control del Ministerio de Transportes, y los otros veinte millones para compra de maquinaria para uso exclusivo del Ministerio, dos grandes plantas quebradoras de piedra, plantas de mezcla asfáltica y colocadores de asfalto.

CALLES DE PUEBLOS

Con esto se piensa formular planes de cooperación con las municipalidades para arreglos en las calles en las ciudades y pueblos, ya que los últimos años se han dedicado a la construcción de nuevas vías y se ha hecho poco por las ciudades y los pueblos.

CARRETERA ALCOA

También está la carretera de

ALCOA, de la cual se han publicado los carteles de licitación y en enero se escogerá la firma que hará el diseño de esta carretera.

Todas estas obras, son fuera de los planes normales del Ministerio de Transportes, trabajo, mantenimiento y construcción que va a invertir o tener bajo su dirección obras por más de trescientos millones de colones.

AVIACION CIVIL

Esta Dirección a cargo del Sr. Rodolfo Vargas y que cuenta con los eficientes servicios del Ing. Franz Ulloa, se dedicará a la terminación del Aeropuerto nacional de Pavas con cuatro millones de colones de inversión, para hacer el traslado de las avionetas de La Sabana a Pavas.

EL COCO

En segundo término se ampliará el Aeropuerto El Coco, contrato adjudicado a la firma de Feluco Herrera por diecisiete millones de colones y cuyos trabajos se iniciarán en este mes de enero.

Además, un programa general de arreglo de aeropuertos en el país, muchos de los cuales están en malas condiciones y para estos trabajos se cuenta con tres y medio millones de colones.

PUERTO DE CIENEGUITA

Sigue la Dirección de Obras Portuarias, dirigida por el funcionario Ing. León Venegas. En este campo la obra de mayor importancia y mayor volumen monetario es la construcción del puerto de Cieneguita, que incluye el muelle, las bodegas, ferro carriles y todas las facilidades conexas, con un valor total aproximado de 26 millones de dólares, financiado por el Banco Mundial.

Habrà que terminar los estudios de este puerto y luego abarcarse por licitación a la construcción de la obra.

TORTUGUERO

Tiene una importancia muy grande la terminación de la canalización de Tortuguero, la profundización de los trabajos hechos por el Ministerio de sus propios recursos y la construcción de la terminal canalera de Moín, con un costo de diez millones de colones, ya financiada por el Banco Centroamericano de Integración Económica.

Igualmente, se otorgará el contrato para los estudios del muelle de ALCOA, que se espera pueda ser iniciado a finales de

este año.

DEFENSA CIVIL

También se realizarán obras de defensa civil, para protección de ciudades y de fábricas, plantaciones, beneficios, que están en el curso de ríos que han aumentado su caudal considerablemente y que ponen en peligro vidas humanas.

DRAGAS

Planea la Dirección de Obras Portuarias la adquisición de dos grandes dragas. Una para el litoral Atlántico y otra para el litoral Pacífico para limpiar sedimentos en las radas de los puertos y así recibir buques de alto calado.

ARQUITECTURA ESCOLAR

Continúan los planes con el Departamento de Arquitectura Escolar, bajo la Dirección del Ing. Carlos Pascua. En este Departamento se realiza el programa de las mil aulas escolares, llamadas aulas mexicanas, adjudicadas por el Proveedor Nacional en el último mes del año anterior. Se espera contar con ellas en el primer trimestre de 1971.

1600 AULAS

Además, el Ministerio, dentro de su presupuesto normal, tiene recursos para construir de 400 a 600 aulas de tipo convencionales, es decir fabricadas con materiales nacionales. Esto eleva a la Dirección de Arquitectura a un programa de 1.600 aulas en el 71.

Seis colegios ya adjudicados deben estar terminados antes de julio de este año y se licitarán en etapas cuatro gimnasios, como informó LA REPUBLICA hace un mes.

MUEBLES ESCOLARES

En el campo de la arquitectura, se fabricarán muebles escolares. Se han sincronizado los talleres de Liberia y San José y están en capacidad de producir unos mil muebles escolares por mes, cantidad insuficiente para la demanda del país, pero se suplen las necesidades con compras a la empresa privada.

EDIFICACIONES NACIONALES

Se enviará a la Asamblea la ampliación a la Ley del Ministerio de Transportes, de tal manera que la Arquitectura se encargue no sólo de edificios nacionales, que quedaron huérfanos cuando se emitió la Ley del Ministerio de Transportes y cuyo estado de deterioro es en algunas partes lamentable. Se considera que Arquitectura Escolar debería llevar el nombre de "Edificaciones Nacionales", ya que se proyecta abarcar este campo. Se ha obtenido al respecto la aprobación del Presidente de la República.

INSTITUTO GEOGRAFICO

Por otra parte el Instituto Geográfico, dirigido por el Ing. Mario Barantes, hará fotografías aéreas en la Península de Nicoya, en una área de tres mil kilómetros cuadrados, con el fin de ayudar a la titulación de tierras del ITCO.

Se orienta este proyecto a un catastro multifuncional, con asesoría de cuatro técnicos alemanes, financiados por la AID y el Gobierno de Costa Rica, dentro del gran plan agropecuario del país.

En esta labor se emplearán alrededor de un millón y medio de colones fuera del presupuesto normal del Instituto, que nes trabajan intensamente en los planos de la carretera costanera, que tiene una longitud de 240 kilómetros de largo y además en los planos de las ciudades de Costa Rica en gran escala para poner al día planos muy anticuados.

OBRAS HIDRAULICAS

Hay un proyecto conjunto entre el Departamento de Obras Hidráulicas, de Obras Portuarias y el Instituto Geográfico; el estudio hidrográfico del país que se está llevando a cabo.

INTERAMERICANA

La Dirección de la Carretera Interamericana continuará con los trabajos de la Interamericana Norte y Sur, sobre lo cual se ha dado una fuerte llamada de atención a los contratistas, especialmente a los de la Zona Sur. En el Norte los trabajos se desenvuelven normalmente y se espera que estos proyectos avancen como se debe en este año. De no ser así se hará recaer sobre los contratistas que resulten culpables todos los extremos de los contratos que dan facultad al Gobierno de Costa Rica para penalizarlos.

RESUMEN

En resumen, el Ministerio de Transportes tendrá a su cargo la inversión de más de 600 millones de colones, que se espera llevar a cabo con la eficiencia y el entusiasmo que requieren estas obras de infraestructura, vitales para el desarrollo social y económico del país.— Cabe destacar que el presupuesto ordinario del MT es de setenta y tres millones de colones, concluyó diciendo para LA REPUBLICA, el Ministro de Transportes, Ing. Mario Quirós Sasso.

Clínicas periféricas en Barrios del Sur

La Caja de Seguro Social inició con carácter de urgencia los estudios necesarios para la construcción de las clínicas periféricas que se requieren en la zona sur de San José.

Estos estudios consideran la población asegurada de la zona, la demanda de servicios y las necesidades de consulta externa que planteará el requerimiento de topes del Seguro Social en toda el Área Metropolitana.

Pronta solución a problema eléctrico de Puerto Limón

Según informó a la Municipalidad de Limón su regidor, don Edwin Amador, en una de las últimas sesiones, el problema eléctrico de esa ciudad tendrá una pronta solución. Informó el señor Amador que durante su estada en San José para asistir a la sesión de la Comisión de Estudio del Proyecto de Instituto de Puertos, en compañía de su colega Dr. Alexis Arias, el Ministro de Transportes, Ing. Mario Quirós Sasso, les manifestó que ese problema estaba resuelto por la razón de que se obtuvo un presupuesto de ₡ 188.000 para reparar todas las plantas que suministran energía eléctrica a

Limón, y que actualmente están inactivas por falta de repuestos.

El Ministro Quirós Sasso agregó que los repuestos llegarán a Limón en un avión de LACSA llevado expresamente.

El Ministro aseguró que en enero o febrero del año entrante esas plantas estarán en funcionamiento.

También ordenó el Ing. Quirós Sasso al Ing. Montealegre que se procediera a reparar el puente que comunica la ciudad de Limón con el barrio Cristóbal Colón, cuyo estado es lamentable, y que si faltaban materiales para tal trabajo incluso lo autorizaba para que los obtuviera prestados.

SE NECESITAN CIRCULADORES
CON
BICICLETA.
LA REPUBLICA

PARA VIVIR FELIZ VENDO

Preciosa finquita, de más de dos manzanas a mil quinientos metros del centro de Alajuela. Carretera a Grecia. Magnífica agua. Dos casas: habitación y peón. Instalación eléctrica total monofásica y trifásica. Aceptamos oferta por toda o mitades.

También precioso lote de 2800 varas cuadradas en Bello Horizonte. San José.

Cambio microbús modelo 1966 Volkswagen.

Aceptamos encargos de anillos de graduación.

Si algo le interesa llame al 41-04-48.

Dr. Jorge Flikier G.

ESPECIALISTA EN CIRUGIA

comunica que trasladó su consultorio a la Avenida 14, Calle 1ª (3er. piso), frente a la Clínica Bíblica.

TELEFONOS:

Consultorio . . . 22-31-71
Habitación . . . 22-80-69

HORAS:
3 A 6 P.M.

ICECU ofrecerá colaboración a Ministerios de Educación

Funcionarios del Instituto Centroamericano de Extensión de la Cultura (ICECU) anuncian que desearían colaborar con los Ministerios de Educación de la región en lo que se refiere a proporcionar material didáctico a las escuelas rurales y en preparación de adultos en las zonas rurales.

Con ese propósito, esta tarde, en la sede del Instituto se llevará a cabo una mesa redonda como última actividad del grupo que estudia la creación del Consejo Educativo Asesor del ICECU.

Se tratará de encontrar respuestas, entre otras, a los siguientes interrogantes:

¿Cuáles serían los problemas más agudos que podrían considerarse para colaborar con los Ministerios de Educación? ¿Qué características debería tener esa colaboración? ¿Cómo se podría realizar? ¿Convendría llevar a la práctica un proyecto para publicar una revista dedicada al maestro rural? ¿Qué posibilidades habría de realizar una efectiva labor cultural entre los adultos de las zonas rurales?

International Technical Director

Age: 39. with outstanding performance record in industrial management, growth planning, manufacturing consultancy, representation and negotiations, long experience in all phases of manufacture of household appliances, refrigerators, air conditioning product, commercial refrigeration applications, and light sheet metal fabrications seeks challenging position Costa Rica or C. A. Address enquiries to

TECHNICAL DIRECTOR

APARTADO 6417

San José C. Rica

Mensaje de año nuevo envía a los costarricenses el T. S. E.

El Tribunal Supremo de Elecciones, por medio de su Presidente, Lic. Francisco José Sáenz Meza, envía a los costarricenses el siguiente Mensaje de Año Nuevo:

"Al concluir el año 1970, el Tribunal Supremo de Elecciones desea, por mi medio, dirigir a todos los costarricenses un mensaje de reconocimiento por la eficaz colaboración que le han prestado en el desempeño de sus funciones, y al mismo tiempo entregarles un saludo con el ferviente deseo de que 1971 sea un año de paz y prosperidad para todos los hogares, y expresarles que consciente el Tribunal de que su obligación es no sólo tutelar el derecho función del sufragio, si no también poner a todos los ciudadanos en condiciones de cumplir con el deber de nombrar con el voto a su gobernantes, para el año que se avecina, con la ayuda de Dios, los Organismos Electorales iniciarán un programa de cédula y empadronamiento dirigido fundamentalmente a facilitar a los ciudadanos de zonas alejadas de los principales centros de población, a obtener su cédula y su inscripción electoral. Se realizarán también los estudios del caso para crear nuevos Distritos Electorales en donde actuarán Juntas Receptoras de Votos, todo con la finalidad de hacer efectivo el sufragio universal, ya en lo

Ciudadano: Coopere a mantener limpia y atractiva nuestra capital.

que a registro de electores se refiere, ya para que éstos estén en condiciones de emitir cómo damente su voto.

Al diario LA REPUBLICA,

también nuestro reconocimiento, por la forma eficaz con que supo llevar a los ciudadanos la información de las decisiones del Tribunal".

Mejorarán capacitación de personal agrícola

El Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas (IICA) suscribió recientemente con el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) un acuerdo que permitirá mejorar la capacitación del personal agrícola para los países de América Latina.

El Dr. José Emilio G. Araujo, Director General del IICA, manifestó que, en virtud de este acuerdo el BID aportará una suma de quinientos mil dólares y el Instituto doscientos mil, sumas que permitirán financiar 18 ciclos y cursos so

bre la preparación de proyectos sobre capacitación de personal destinado a las instituciones de desarrollo rural de los países miembros de la organización.

Esta forma de coordinación es, dijo el Dr. Araujo, la que a través de las relaciones de coordinación y cooperación del Instituto con otros organismos de desarrollo del sector rural, quiere sistematizar la Junta Directiva a través de las medidas que, se darán a conocer en fecha oportuna.

Aumentados los salarios mínimos a las enfermeras

El Consejo Nacional de Salarios resolvió favorablemente la revisión solicitada por las Enfermeras, de sus sueldos mínimos legales, y el Poder Ejecutivo emitió un nuevo decreto dándole validez al aumento correspondiente.

Las nuevas fijaciones regirán así hasta 1972:

HOSPITALES Y CLINICAS

por mes

Ocupaciones:

Enfermeras	\$1.265.00
Auxiliares de Enfermería con adiestramiento	700.00
Auxiliares de Enfermería sin adiestramiento	600.00
Otros trabajadores (incluye trabajadores de aseo más alimentación durante su turno para aquellos trabajadores que actualmente disfrutan de ese beneficio)	460.00

El decreto rige diez días después de su publicación en el Diario Oficial.

VENTA DE TROZAS

Ofrecemos, con sierra inmediata

POCHOTE - CEDRO - LAUREL - CENIZARO - SEMIDURAS

Pisos de Parquet - Cielos de Parquesín

GRAN EXISTENCIA DE

MADERAS ORNAMENTALES

Aserradero Barbará S.A.

5 Esquinas de Tibás.

Frente Clínica Clorito Picado.

Teléfonos 22-09-69 - 22-01-38.

¿ Conoce Ud.
la política de

hoy?



En puriscal, durante la temporada del concurso de producción de maíz, los Socios 4-S dan demostraciones y charlas a sus vecinos y compañeros.

Ganadores en producción de maíz escogerán en enero

El próximo 15 de enero tendrá lugar en el Ministerio de Agricultura y Ganadería la selección de ganadores entre los socios 4-S y líderes voluntarios que participaron en el Concurso de Producción de Maíz en 1970.

En la Dirección de Extensión Agrícola nos informaron que algo más de 150 socios 4-S, que pertenecen a diez Agencias de Extensión Agrícola, han concursado en el presente año. Sin embargo, son muchos más los jóvenes que trabajan en proyectos de maíz, pero por razones tales como venta de sus cultivos cuando están en elote, o porque no cumplen con todos los requisitos del concurso, no se inscriben en este evento.

En el Concurso de 1969 se obtuvieron muy buenos promedios de producción de maíz. Los socios Jorge Luis Azofeifa y Gonzalo González que fueron los más sobresalientes, alcanzaron 106 qq. y 98 qq. por manzana respectivamente.

La selección previa de los ganadores a nivel de Agencia de Extensión se ha iniciado ya. Para calificar al triunfador se tomará en cuenta el promedio de producción por manzana, los conocimientos que tenga el socio sobre el cultivo, la presentación del registro del proyecto con su correspondiente narrativo y por último, la relación que existe entre su promedio de producción con la producción de la zona a la que pertenece el socio.

Los ingenieros señores Willy

Loría, Raúl E. Coto, Nevlo Bonilla, Carlos Viquez, Raúl Villalobos y un miembro del Colegio de Periodistas, forman el jurado que escogerá al socio triunfador en el Concurso de Producción de Maíz de 1970.

EL COVAO AVISA

Que la prueba de admisión para cuarto año se hará el martes 5 de enero de 1971.

Los interesados deben llenar los siguientes requisitos:

- 1—Haber aprobado el tercer año de enseñanza media.
- 2—Presentarse con la nota de tercer año.
- 3—Presentarse a las 7.30 a.m. en el COVAO, con boletín azul o negro y una regla.
- 4—Disponer de la mañana y la tarde para la prueba.

NOTA: Los que tienen exámenes pendientes de aplazados podrán también hacer la prueba de admisión. El día de la prueba se indicará la fecha y requisitos para la matrícula. Para la prueba de admisión no es necesario prepararse con estudios especiales.

Santiago Núñez V., Pbro.
Director.

Cartago, 3 de enero de 1971.

Distribución inconveniente de los ingresos familiares

"Con los ingresos familiares se produce una distribución inconveniente", dijo a LA REPUBLICA el doctor Edgar Mohs, Viceministro de Salubridad Pública refiriéndose al nivel y la estructura de la salud de los ticos.

"El hecho de que exista un gran número de trabajadores con salarios inferiores a los de subsistencia, le plantea al Ministerio de Salubridad Pública problemas muy serios para a-

tender su salud, pues ese bajo nivel de vida es prácticamente incompatible con la adopción de hábitos necesarios para evitar las enfermedades".

"El 72.8 por ciento percibe sueldos de 397 colones mensuales; el 24.1 por ciento de 397 a 1.434 colones; el 1.5 por ciento de 1.440 y más de 1.6 por ciento salarios desconocidos. Estos datos fueron tomados del último censo de la población", agregó.

Ciudad de Tilarán comunicada por teléfono con todo Costa Rica

Integrándose al sistema telefónico nacional, la Ciudad de Tilarán ya está en el disco del teléfono.

Recientemente el Instituto Costarricense de Electricidad (ICE), por medio de plantas colocadas en el Cerro de San José en el cantón de Tilarán, Guanacaste, logró dejar en firme la comunicación telefónica del distrito central de ese cantón con el resto del país.

La numeración telefónica de Tilarán corresponde al 69, al igual que al de la Ciudad de Cañas, recientemente inaugurada.

En los primeros meses de 1971 la red telefónica de Tilarán será inaugurada oficialmente en

un acto oficial con la asistencia de funcionarios del Gobierno, del ICE, de personeros de la localidad, y del Obispo de Tilarán, Monseñor Arrieta.

En este momento el sistema telefónico de Tilarán está a prueba pero sin embargo es posible hacer comunicaciones con San José. Únicamente la duración de tiempo está limitada. A veces se puede sostener conversaciones de medio minuto y otras del minuto.

Avanza así el ICE en su propósito de dejar integrado a todo el país por medio del sistema telefónico.

En San Pedro de Poás vendemos finca

Referencia: Licitación N° 753

EL BANCO NACIONAL DE COSTA RICA, por medio de su Sección de Administración de Bienes, en el Departamento de Crédito Rural, recibirá ofertas de compra por escrito, hasta las quince (15) horas del día 20 de enero de 1971 sobre la siguiente propiedad:

Finca del Partido de Alajuela, inscrita al tomo 1601, folio 527-588 N° 106.818, asientos 14 y 17.

Ubicación: se encuentra ubicada a un kilómetro de San Pedro de Poás, sobre carretera a San José, clima excelente y comunicación con importantes centros de población por buenas carreteras asfaltadas. Finca actualmente de potrero y repastos de calingero, en parte limpios de malas hierbas, y algunas secciones enmontadas. Cuenta con el río Poás y una paja de agua permanente de abundante caudal, además posee agua servida por la cañería municipal y fuerza eléctrica en sus inmediaciones.

Extensión: según el Registro Público tiene una extensión de 18 hectáreas 6670,40 metros cuadrados, equivalentes a 26 manzanas 7.093,35 varas cuadradas. Su topografía es quebrada, terrenos laderosos descendiendo hasta el río Poás. Cuenta con una casa para administración en regular estado.

AVALUO INFORMATIVO ₡ 45.000.00

La Sección de Administración de Bienes en el Departamento de Crédito Rural, tercer piso de las oficinas centrales del Banco Nacional, tendrá mucho gusto en suministrarle cualquier información adicional, lo mismo que el Delegado en la Junta Rural de Crédito Agrícola de Alajuela, Ing. Tomás Alfaro Salas.

Mecanización en el Ministerio de Educación

Funcionarios del Ministerio de Educación, de la Sección Docente del Servicio Civil, de la Oficina Técnica Mecanizada y de la empresa IBM, acordaron mecanizar algunos aspectos de la labor del Ministerio.

Por el momento, y como experiencia, se aplicará la mecanización para el pago a los funcionarios del nivel de primaria a quienes se les debe el 41% de la revaloración que se les hizo hace un tiempo. Para los otros niveles el Ministerio y la Sección Docente se harán cargo de la confección de las acciones de personal correspondientes.

En el futuro, con base en los resultados que se obtengan esta vez, se podrán mecanizar algunos pasos de la confección de acciones de personal (P 21) que es uno de los trabajos más laboriosos en ese Ministerio.



Sólo faltan 10 días!

PARA LA GRAN RIFA

DE LA PRECIOSA CASA

DEL CONCURSO

"SU HOGAR SOÑADO... SE LO DA CAFE DORADO"

Apresúrese a cambiar sus bolsas vacías del rico y aromoso CAFE DORADO por acciones.

LA REPUBLICA

Rodrigo Madrigal Nieto, Director

Julio Rodríguez Bolaños, Subdirector

Fernando Ulloa Saborío, Gerente

EDITORIAL

El Mercado Común en manos de los Presidentes

El Gobierno de Honduras ha decidido eliminar el libre comercio en Centro América. Algunos ante esta decisión se han rasgado las vestiduras y clamado al cielo porque el colapso está a las puertas. Olvidan así que el acto del Poder Legislativo de Honduras no constituye un hecho aislado, sino que es el efecto de una serie de causas de tipo político y legal dadas anteriormente y una nueva etapa en el descenso vertiginoso hacia la bancarrota que los países centroamericanos iniciaron desde hace algunos años.

Hay motivos suficientes para sentirse anonadados por la decisión del Gobierno de Honduras, contraria a todo principio de derecho internacional, pero no hay razón para decir que este acto ilegal sorprende a los gobiernos centroamericanos, pues sobre el agonizante Mercado Común Centroamericano todos los gobiernos han puesto sus manos y todos son culpables de su cada vez más cercano colapso, unos por acción directa, otros por omisión. Una de las causas más graves que han minado la estabilidad del Mercado Común ha sido, como hasta la saciedad lo hemos expresado en forma editorial, el incumplimiento reiterado de las normas básicas de los tratados. Durante muchos años, los gobiernos centroamericanos contemplaron con indiferencia este desquiciamiento del régimen de derecho y se enzarzaron en continuas luchas de intereses políticos y personalistas hasta liquidar una empresa que otros habían concebido con altura y nobles fines. Las reuniones del Consejo Económico habían perdido su carácter de tales para trocarse en foro de lamentaciones y querellas domésticas. La Secretaría General se redujo al triste papel de amanuense, y por temor a analizar los verdaderos problemas de fondo del Mercado Común, todos terminamos por engañarnos mutuamente con altisonantes declaraciones y reuniones que elevaron los aspectos formales, lo accesorio e incidental, lo protocolario y turístico a categoría de asunto esencial en Centro América.

Este largo proceso de incumplimientos de los tratados y de impunidad generosa remató en el conflicto bélico entre Honduras y El Salvador, bufonada que los militares de estos dos países han decidido de común acuerdo representar en Centro América para desprestigiar propio, solaz de sus cuarteles, beneficio de sus políticos y tragedia de sus pueblos.

Si antes de este conflicto ya se habían presentado síntomas muy graves del estado precario del Mercado Común, aquel extrajo a la superficie todos los males y vicios que se habían acumulado y tendió una sombra sobre los países centroamericanos que ha oscurecido el proceso de integración, malogrando muchas buenas intenciones y emponzoñando las relaciones fraternales de los países. De este modo, los aspectos técnicos pasaron a segundo orden, y los políticos comenzaron, a partir de ese momento, a corromperlo todo, con el agravante de que los Ministros de Relaciones Exteriores y de Economía de Centro América nunca pudieron distinguir claramente ambos órdenes para adecuar el análisis a una perspectiva más nítida y objetiva. Si analizamos las reuniones de los Ministros en los últimos años notaremos que la confusión de estas dos vertientes imposibilitaban toda solución eficaz. Aquellas eran una carrera olímpica en un laberinto, en la que los corredores retornaban al punto de partida. La más importan-

te reunión de los Ministros de Economía de Centro América, aquella que se consideraba la puerta de la alianza y la forja de una nueva etapa en el proceso de integración, mediante la firma del tristemente célebre Modus Operandi, fracasó precisamente porque a ella se llegó con una acumulación de errores y de vicios, y, sobre todo, porque en ella se dieron cita dos gobiernos no con el ánimo de olvidar pasadas rencillas sino para servirse de la reunión para vengarse uno del otro. Los aspectos políticos ocultaron las consideraciones técnicas. El Salvador no firmó el Modus Operandi pues con esta mezquina actitud —creía él— podría sacar mejor partido en sus disputas con Honduras. Asestó así el golpe en el último día de reuniones. Costa Rica respondió al fracaso anunciando su posible retiro del Mercado Común Centroamericano, pero, al parecer, esta táctica no dejó de ser una triste amenaza. Honduras, a su vez, a fin de que El Salvador ni siquiera tuviese posibilidad de obtener algún provecho de su abstención a la hora de firmar el Modus Operandi, decretó el martes de la semana pasada el fin del libre comercio en Centro América. Es decir, el Mercado Común ha terminado en erigir como tratado básico de su conducta la ley del talión: ojo por ojo, diente por diente. Si un país ataca, la respuesta del otro es todavía más enérgica.

De este modo, también en Centro América hemos establecido una nueva "escalada". Dados estos antecedentes, las anunciadas reuniones de Cancilleres para salvar el Mercado Común Centroamericano sólo fueron apresurados alumbramientos de algunos periódicos de Centro América o "primicias" informativas que murieron al nacer, pues nunca tuvieron padre ni cuna.

Ante este oscuro panorama y, como si fuera poco, con una Secretaría Gral. acéfala, sólo queda a los gobiernos centroamericanos una salida: una reunión presidencial que podría tener dos objetivos. Salvar del naufragio al Mercado Común Centroamericano, o bien, cantar definitivamente las exequias y despedirlo con honras fúnebres, como conviene a todo país civilizado. Naturalmente, esta última vía ofrece el inconveniente de que requiere la presencia de los Presidentes de Honduras y El Salvador, que tienen, al parecer, la consigna de odiarse mutuamente, so pena de sufrir el linchamiento de sus propios pueblos. No obstante, pareciera que no existe otra instancia posible adonde recurrir en estas circunstancias.

Es inaceptable a este respecto que los actuales cinco gobernantes de Centro América no puedan reunirse o dialogar entre ellos —aunque sea por teléfono— para ponerle fin a la incertidumbre, y resolver definitiva y seriamente el estado del Mercado Común Centroamericano, pues, al fin de cuentas, sobre ellos recae toda la responsabilidad histórica por este hecho. Las causas que tienen al Mercado Común Centroamericano al borde del colapso son muy graves y complejas, mas la magnitud de aquellas no justifica que los Presidentes de Centro América permitan la muerte del proceso de integración. Hay empresas que no pueden perecer. Hay ideales que no deben marchitarse nunca. Y los gobernantes que por acción u omisión permiten estas claudicaciones, serán en lo futuro juzgados muy severamente, pues han faltado al deber básico de todo dirigente: poseer visión histórica en la conducción de sus pueblos.

Chisporroteos

(Columna dominical de Alberto F. Cañas)

La Editorial Centroamericana (EDUCA) sigue con su labor benemérita de recordarnos cosas que no teníamos los centroamericanos por qué haber olvidado.

Entre ellas la reedición de un libro importantísimo, imprescindible. LA GUERRA DE NICARAGUA, de William Walker, en traducción de Ricardo Fernández Guardia.

Esta traducción se había publicado primitivamente en 1924. Desde entonces, es un "collector's item", un libro de mercado negro.

Nos imaginamos que no habrá un centroamericano —y menos un costarricense— alfabetizado, a quien no interese conocer las memorias de Walker, escritas y publicadas entre su rendición en Rivas el 1º de mayo de 1857 y su desventurado intento de Trujillo tres años después.

Conocemos la historia, desde nuestro lado, escrita por los triunfadores. Hay un curioso entretenimiento intelectual en oír la contada por los otros, por el enemigo, por los malos.

La historia es la misma. No nos dice Walker nada que no supiéramos, no nos cuenta nada que ignoráramos, ninguna revelación histórica hay a estas alturas en la obra.

Interesa otra cosa: la justificación que Walker intenta de sus acciones; lo que el libro tiene de alegato, principalmente —es obvio— de alegato ante sus compatriotas para que lo apoyen en la nueva aventura que proyectaba; lo que el libro tiene, necesariamente, de confesión, lo que al través de su lectura aprendemos sobre el carácter, ideología, propósitos y pensamiento del jefe filibustero.

Y algo más: que leyéndolo, aprendemos a respetarlo un poco. Porque el hombre era total y absolutamente sincero. Poseído por un sentido mesiánico y racista de la vida, vino a Nicaragua perfectamente convencido de que la raza superior a que él pertenecía, estaba destinada por la Divina Providencia a civilizar y traer cultura a una región del mundo poblada por despreciables y degenerados mestizos.

La doctrina del "Destino Manifiesto" formaba parte del sistema visceral, circulatorio y linfático de William Walker. Estaba perfectamente convencido de que había venido a hacer el bien, a civilizar, a traer cultura, y a que este istmo tropical gozara de las ventajas incalculables de estar gobernado por una raza superior, sin mezclas, rubia, de ojos azules y que habla inglés.

Es sabido que Walker no era un vulgar aventurero, sino un hombre cultivado, universitario, con diploma en medicina. La forma elegante en que escribe, la convicción con que formula sus argumentos, lo confirman así. Pero es evidente que sus acompañantes eran, o mercenarios aventureros, o bien personas jes de película de vaqueros re-

clutados en un San Francisco fronterizo y violento.

Las convicciones de Walker no eran extrañas en los Estados Unidos de hace un siglo. Es más: no lo son en los Estados Unidos de hoy. Todavía hay en ese país corrientes de opinión que son auténticas herederas del espíritu de Walker, que consideran que los Wasps (blancos, anglosajones y protestantes) forman una raza superior, destinada a gobernar el mundo.

Es curioso para un latino, darse cuenta de que cosas así las sostienen ciertos norteamericanos con perfecta buena fe. Han logrado el país más rico y poderoso del mundo, han alcanzado una forma de gobierno pacífica y jurídica. Los demás países del mundo deberían, urgentemente, luchar por alcanzar lo mismo, y para conseguirlo, deberían aceptar la tutela (así sea sólo en el campo del consejo), de quienes, han conseguido tan feliz estado.

En estos días leíamos también otro libro. Este, reciente. El del español Fernando Díaz-Plaja sobre "Los Siete Pecados Capitales en los Estados Unidos", donde el autor, en un tono de exquisita e ingeniosa guasa, pone en solfa, al hablar del pecado de goberbia, esa convicción ingenua, sabrosa, bondadosa, elemental que tiene el norteamericano, de estar siempre en la buena causa y tener siempre la razón.

Por bien o por mal, Walker estaba convencido de tener razón, y expone sin cesar sus argumentos, muchas veces ridículos, siempre puritanos, bíblicos, fundamentalistas.

Hay algo sin embargo que Walker nunca pudo concebir, claro está: la derrota. Y conforme se ve obligado a relatarla, se desespere nunca podría haber dado con la verdadera causa. Entonces habla todo el tiempo de traiciones, de desertiones, de cobardías, aunque hay que abonarle que nunca exagera la ayuda foránea que pudiéramos haber estado recibiendo los costarricenses.

Lo que, en su ensimismamiento, en su mesianismo wasp, nunca pudo sospechar Walker, es que, así como él los centroamericanos también tenían una causa por la cual luchar, teníamos ideales, y teníamos decisión. No podía el jefe filibustero concebir tal cosa en una raza inferior de mestizos. Y por eso, fue a la derrota sin saber quién, cómo, por qué o en nombre de qué se la propinaba. Cayó ciego, como ciego vivió, y su derrumbe es conmovedor para quien lea "La Guerra de Nicaragua", porque es presenciar la caída de quien no sabe cómo le golpearon, sabiéndolo uno. He aquí un caso de libro en la lectura del cual sabe más el lector que el autor.

Hagámosle, para concluir, dos objeciones a la edición que ha hecho EDUCA. Una, es algo que le falta al libro. Otra, algo que le sobra.

Le falta: Un mapa del terreno de los acontecimientos.

Le sobra: el apellido Fernández agregado al nombre de don Juan Rafael Mora al pie del retrato suyo, única ilustración que contiene el libro.

Una sugerencia a EDUCA: Reeditar: "La Campaña del Tránsito" de Rafael Obregón Loria.

Cartas al Director

CONDICION DE RECLUSOS ES VERGUENZA NACIONAL

Señor Director: Los felicito por reportaje sobre reforma penitenciaria. La condición de los reclusos es vergüenza nacio-

nal y subleva elementales sentimientos de respeto a la dignidad humana.

Gonzalo Fernández Mora
San José.

Dirección de asistencia para administrar centros del ramo

Temporalmente, podrá la Dirección General de Asistencia Médico Social administrar establecimientos asistenciales dependientes de Juntas de Protección Social, cuando existan di-

ficultades para integrar éstas o sus miembros asuman actitudes que interfieren la buena marcha de la institución al cuidado de la Junta y puedan así perjudicar los servicios de salud

que presten a la comunidad.

En síntesis así lo dispone el artículo 1º del Decreto Ejecutivo N° 1390 SPPS, vigente desde el 17 de los corrientes, que adiciona el Reglamento General

de Patronatos y Juntas de Protección Social, que dice así:

"Cuando por ausencias reiteradas e injustificadas por parte de miembros de una Junta de Protección Social, impidan a ésta sesionar normalmente; o cuando existan dificultades para integrar una Junta de Protección Social, o cuando los miembros de una Junta de Protección Social invadan los campos técnicos o asuman actitudes inconvenientes que interfieren la buena marcha de la Institución o su cuidado y pueden perjudicar los servicios de salud que presten a la comunidad — todo a juicio del Ministerio de Salubridad Pública—.

éste podrá prescindir de la Junta, autorizar a la Dirección de Asistencia Médico Social, para administrar temporalmente establecimientos asistenciales dependientes de la Junta de Protección Social afectada, así como los fondos de la institución.

"La administración de los establecimientos y el manejo de los fondos, a que se ha hecho referencia, durarán el tiempo necesario mientras se restablece la situación normal del establecimiento o el Ministerio de Salubridad Pública, integra la Junta y ésta entre en funciones".

La Comisión sobre Alcoholismo

AVISA:

Que se ha trasladado a la Calle Alfredo Volio N° 552, (50 varas al norte del Hotel Europa), donde continuará ofreciendo sus servicios al público, a partir del 4 de enero entrante.

San José, 29 diciembre 1970.

La Compañía Bananera de Costa Rica

desea llenar las siguientes vacantes.

Tres Ingenieros Marítimos o Mecánicos con experiencia eléctrica para hacerse cargo de la administración y producción de plantas de aceite.

Los interesados deben dirigirse a las oficinas de la Compañía Bananera de Costa Rica en San José, costado este del Banco Anglo, calle 3, número 260 y llenar la Fórmula 01104, adjuntando foto tamaño pasaporte. Las solicitudes de trabajo deben entregarse llenas en las oficinas de San José o enviarse directamente al señor Pedro F. Moscoso, Director de Personal, Compañía Bananera de Costa Rica, Golfito, Teléfono 75-01-03.

Aplazados de 2a. Enseñanza

LOCAL: ESCUELA PORFIRIO BRENES

Matrícula abierta para todos los niveles y Bachillerato: Matemáticas, Español, Ciencias, Química, Inglés, Francés, y Estudios Sociales.

LATIN para aplazados de la NORMAL SUPERIOR por el Prof. Francisco Vindas Ch.

Matrícula en la Escuela Porfirio Brenes, 150 varas al Oeste de la Iglesia La Dolorosa, de 8 a 11:30 a. m. y de 2 a 4 p. m.

Profesores especialistas en cada materia.

Más capital de trabajo

a empresas dará el BCIE

El Presidente del Banco Centroamericano de Integración Económica, Dr. Enrique Ortez Colindres, expresó que tras reconocer la estructura administrativa y financiera de las empresas centroamericanas que operan en el sector industrial las cuales tienen serias limitaciones para constituir un capital adecuado de trabajo productivo, el Banco ha ampliado su política para el financiamiento de capital de trabajo en función de sus propias disponibilidades y los recursos especiales que le es posible negociar.

El Dr. Ortez señaló, que los esfuerzos que en este campo ha realizado la institución obedecen al convencimiento que se tiene de las grandes necesidades que confrontan las empresas del área y las limitaciones que la banca local tiene para atender este tipo de financiamiento, en condiciones flexibles a la naturaleza de la producción y comercialización industriales.

TAMBIEN manifestó que las realizaciones del Banco y las que se prevén para el futuro dentro de una nueva dimensión de los planes de desarrollo del área y sus necesidades de financiamiento, vienen a reforzar la urgencia de estructu-

rar y poner en práctica una nueva política de desarrollo industrial y agropecuario, sin desestimar otros campos que, como el de la infraestructura y la vivienda, contribuyen a balancear los factores que pueden promover aquel desarrollo.

Plazo mayor para ofrecer servicios en educación

Es muy posible que se amplíe el plazo para que los interesados —maestros y profesores— presenten ofertas de servicio al Ministerio de Educación.

Si se resolviera favorablemente la moción presentada, se daría todo el mes de enero de tiempo para que se presenten las ampliaciones correspondientes. Pero con la advertencia, de parte de la Sección Docente del Servicio Civil, de que los documentos se deben presentar inmediatamente después de que reciban la nueva calificación de servicios que se les enviará en los primeros días de enero.

Instaladas 6.865 camas en sistema hospitalario

La proporción de camas disponibles para la población costarricense es de 3.9 camas por mil habitantes, proporción que no es considerada mala", declaró a LA REPUBLICA, el doctor Edgar Mohs, Viceministro de Salubridad Pública, refiriéndose a proyecciones de una nueva estructura en la salud de los ticos.

"Durante el año 1968 se mantuvo el servicio de consulta externa en el sistema hospitalario nacional en 35 hospitales, 3

policlínicos, 228 centros de nutrición; puestos de salud y unidades sanitarias, 51 dispensarios, 34 puestos de asistencia médica y 16 unidades móviles".

"En los 22 hospitales generales 4.006 camas; 16 hospitales rurales 221; 2 hospitales antituberculosos 535; uno de maternidad 137; un hospital de niños 471; un hospital psiquiátrico 1.314; un hospital leproario 106 y un centro de fisioterapia 75, lo que arroja un total de 6.865 camas".

¿Conoce Ud. la
COSTA RICA de

hoy?

48 mil matas de "monte" destruidas

El informe anual de la recién creada Oficina de Narcóticos de la Guardia Civil son los siguientes:

Siembras de marihuana localizadas: 8.

Matas de marihuana destruidas: 48.000.

Cigarrillos de marihuana decomisados: 11.573.

Picadura de marihuana decomisada, libras: 862.

Semilla de marihuana decomisada, libras: 43.

Siembras de "Amapola Papaver" (opio): 3.

Matas de "Amapola Papaver" destruidas (opio): 4.700.

Barbitúricos decomisados: 6.
Estimulantes decomisados: 23.

Pastillas (L.S.D.) decomisadas: 8.

Otras pastillas decomisadas peligrosas: 96.

Detenidos en total: 567.

Pareja herida en estrellónazo

V. M. Sánchez M y la dama G. Hines R. se accidentaron al estrellarse el auto 9872, en que viajaban, y el automóvil matrícula 6994, conducido por O. Murillo Z.

El accidente ocurrió en la intersección a El Coco, según informe de la Comandancia de Alajuela.

La pareja fue conducida al hospital local donde el Dr. González dictaminó para Sánchez fracturas en la 4ª y 5ª costilla del lado derecho y golpes múltiples. La mujer sufrió rotura superficial de la cabeza, herida en la lengua por morde dura y golpes varios.

El médico dispuso trasladarlos al Hospital San Juan de Dios, donde quedaron internados.

Triple choque en La Uruca

Triple choque ocurrió a las 9:30 horas en carretera a la Uruca, entre el bus SJB-1121, el auto 33968 y el cabezal del trailer C-13174, conducidos por J. Sibaja A., C. Leitón Ch. y R. Brenes P., respectivamente.

En el impacto los tres vehículos resultaron con daños materiales de gran cuantía. Sin embargo, los choferes hicieron arreglo extrajudicial.

Sibaja y Brenes no portaban licencia de conductores, según el reporte emanado por la radiopatrulla 210, al mando del guardia Guillermo Umaña V.

Lesionados en un volconazo

En San Pedro de Poás se lesionaron H. Muñoz C. y F. Alvarado P., quienes viajaban en el auto 884, el cual se volcó aparatadamente.

La Comandancia de Alajuela reportó que el primero presentaba politraumatismos y lesiones en brazo y mano derecha. El otro también politraumatismos y heridas en la cara, según dictamen del Dr. González del Hospital San Rafael.

Menores detenidos en total: 102.

Estudiantes detenidos en total: 48.

Norteamericano murió en barco

En el barco atunero "Pay-Kan", el cual se encontraba en la bahía de Puntarenas, murió a las 21 horas, Paul Ulrich, norteamericano de 44 años de edad.

La información suministrada por la Comandancia de ese puerto indica que al lugar se a-

Adultos detenidos en total: 465.

Denuncias presentadas a las Alcaldías en total: 210.

personaron el Lic. Jorge Alvarez Aguilar, Alcalde de turno y el médico forense Dr. Agustín Brenes.

El galeno dictaminó que el marino falleció debido a un síncope cardíaco, ordenando trasladar el cadáver a la morgue del hospital local.

77 embestidos por los toros

El capitán Pacheco, de la Cruz Roja Costarricense, anunció que hasta la corrida del miércoles por la noche, setenta y siete personas habían sido embestidas por los toros en el redondel de Zapote.

El vocero dió a conocer el siguiente detalle: En la corrida del domingo 37 hombres fueron atendidos en el puesto que tiene instalado la Cruz Roja en esa plaza. De estos hubo necesidad de trasladar al Hospital San Juan de Dios, a Juan A. Picado.

El pasado día 29, por celebrar se la faena a la usanza española, solo a 5 personas se les prestó servicios.

De 35 personas atendidas el miércoles, 7 fueron conducidas al citado Hospital. Estos son: Freddy Mora A., Jorge Guillén C., Alexander Villegas L., Alvaro Pérez, José Ma. Gamboa A., Fernando Royo O. y Francisco Campos A.

Finalmente, el Cap. Pacheco declaró que pese a que el puesto de ellos aún no está terminado, se mantienen guardias y servicios médicos durante las 24 horas del día para atender cualquier caso que suceda en la celebración de las fiestas.

Obligatorio que los bancos colaboren con el Ejecutivo

En la nueva ley del sistema bancario nacional se establecerá como una obligación de los Bancos el colaborar con el Poder Ejecutivo.

Efectivamente, en su artículo 29 dirá que los Bancos del Estado son instituciones autónomas de derecho público, con personalidad jurídica propia e independencia en materia de administración, que estarán sujetos a la ley en materia de gobierno y deben "actuar en estrecha colaboración con el Poder Ejecutivo".

Cada Banco tendrá responsa-

3 apuñalados cerca del Virilla

En las inmediaciones del puente Virilla, carretera a Heredia, un muchacho y dos hermanas fueron apuñalados por L. G. Valerio A.

A las víctimas se les identificó como Francisco Cordero y las señoritas C y F.M. Lara Torres, de 20, 16 y 20 años de edad, respectivamente.

La información suministrada por la radiopatrulla 229, al mando de Jorge Umaña, indica que en el lugar se encontró un revólver calibre 22 y que el heridor se dio a la fuga.

Valerio les propinó heridas en el pecho al joven y las muchachas, por lo que quedaron internados en el Hospital San Juan de Dios, según dictamen del Dr. Flores.

Los móviles del intento de triple crimen, acaecido a eso de las 4:25 de la madrugada, se desconocen.

Ciudadano: Coopere a mantener limpia y atractiva nuestra capital.

El deber propio en la ejecución de sus funciones, lo cual impone a los miembros de la Junta Directiva la obligación de actuar conforme a su criterio en la dirección y administración del Banco, dentro de las disposiciones de la Constitución, de las leyes y reglamentos pertinentes y de los principios de la técnica, así como la obligación de responder por su gestión, en forma total e ineludible de acuerdo con la nueva ley que se está discutiendo en la comisión de asuntos económicos de la Asamblea Legislativa.

Aprueban liquidaciones 1969 - 1970 para la caña

El Poder Ejecutivo aprobó las siguientes liquidaciones para la caña de azúcar, correspondiente a la zafra 1969-1970:

Ingenios: La Argentina: Precio por tonelada, € 52.58. La Hilda, € 52.50. La Providencia, € 52.85; Costa Rica, € 53.30; Victoria, € 52.57; El Porvenir, € 52.40; La Joya (de oficio), € 52.44; Ojo de Agua, € 52.74; La Garita, € 52.40; La Luisa, € 52.30; Rosales, € 52.38; La Esmeralda, € 52.47; Zetillal, ... € 52.62; San Gerardo, € 42.59; El Palmar, € 43.39; Taboga, € 42.60; Taboga (zona alta),

€ 49.60; El Viejo, € 42.27; Las Mercedes (zona alta) € 49.77; Las Mercedes (zona Media) .. € 46.27; Las Mercedes (zona baja) € 39.27; Santa Fe (zona alta) € 49.45; Santa Fe (zona Media), € 45.97; Santa Fe (zona baja) € 39.02; Arenal € 39.03; Quebrada Azul .. € 42.29; San Carlos, € 38.52; San Carlos, (zona media de oficio), € 45.38; Birris, € 50.08; Juan Viñas, € 50.31; Aragón, € 50.37; Florencia € 50.29; y Atirro € 50.26.

El decreto que es el N° 1408-A, rige a partir del 23 de los corrientes.

Ciclista atropellado en la Interamericana

En la carretera Interamericana Sur, a la altura de Tejar de Cartago, el bus CB-410, guiado por C. Piedra S. atropelló a R. Vásquez G. quien viajaba en una bicicleta.

Según la información suministrada por la radiopatrulla 250, al mando del Cabo Guillermo V., el atropello acaeció a las 5:10 de la mañana.

El ciclista ingresó al Hospital Max Peralta presentando heridas en la cabeza. Fue atendido por el Dr. López ordenando in-

ternarlo.

Del caso se hizo cargo el Alcalde Primero Penal de Cartago, Lic. Alfonso Valverde A. el cual dispuso dejar detenidos al chofer y autobus.

Sucesos

Apareció cadáver en el Reventazón

En el caudaloso Río Reventazón apareció el cadáver de L. Solano M., de 44 años de edad, según reportaron las autoridades locales.

Solano, vecino de Paraiso de Cartago, había perecido el pasado 25 de diciembre cuando se encontraba bañándose en una poza a la altura del puente de Palomo, cerca del Motel Río.

Desde esa fecha fue objeto

de una intensa búsqueda por familiares, vecinos y autoridades de Paraiso, donde era muy conocido. El cuerpo se localizó a las 4 de la tarde, en un sitio lejano de donde desapareció arrastrado por las corrientes.

El Alcalde de Paraiso, Lic. César Solano A., ordenó trasladar el cadáver al Organismo Médico Forense de la Corte para la respectiva autopsia.

Atropellado un niño en Cartago

Una señora de apellido Stramburger atropelló con su vehículo al niño de 6 años de edad, R. A. Navarro F., a las 14:15 horas, en avenida 14, calles 1 y 2, de la ciudad de Cartago.

El menor fue conducido al Hospital Max Peralta donde lo atendió el Dr. Jiménez, quien dictaminó golpes y escoriaciones en varias partes del cuerpo, según reportaron las autoridades locales.



Identifican cadáver de una muchacha

El cadáver de una muchacha de 25 años de edad que se encontraba en la morgue del Organismo Médico Forense de la Corte, fue identificado como L. Micaeli.

El reconocimiento lo hicieron miembros de una familia del Barrio Santa Eduvigis de esta capital, donde la joven trabajaba como empleada doméstica.

No obstante la identificación, se desconoce por completo el paradero de familiares

de la occisa, ya que los vecinos del citado barrio no saben donde vivía.

El pasado 26 de diciembre, la muchacha fue arrollada por un vehículo no reportado, cuando se bajó de un bus en el cruce Llorente-Colima, a eso de las 10:30 de la noche. El lunes falleció en el Hospital San Juan de Dios.

Las autoridades solicitaron la colaboración del público para localizar a familiares de la víctima.

BENITÍN Y ENÉAS

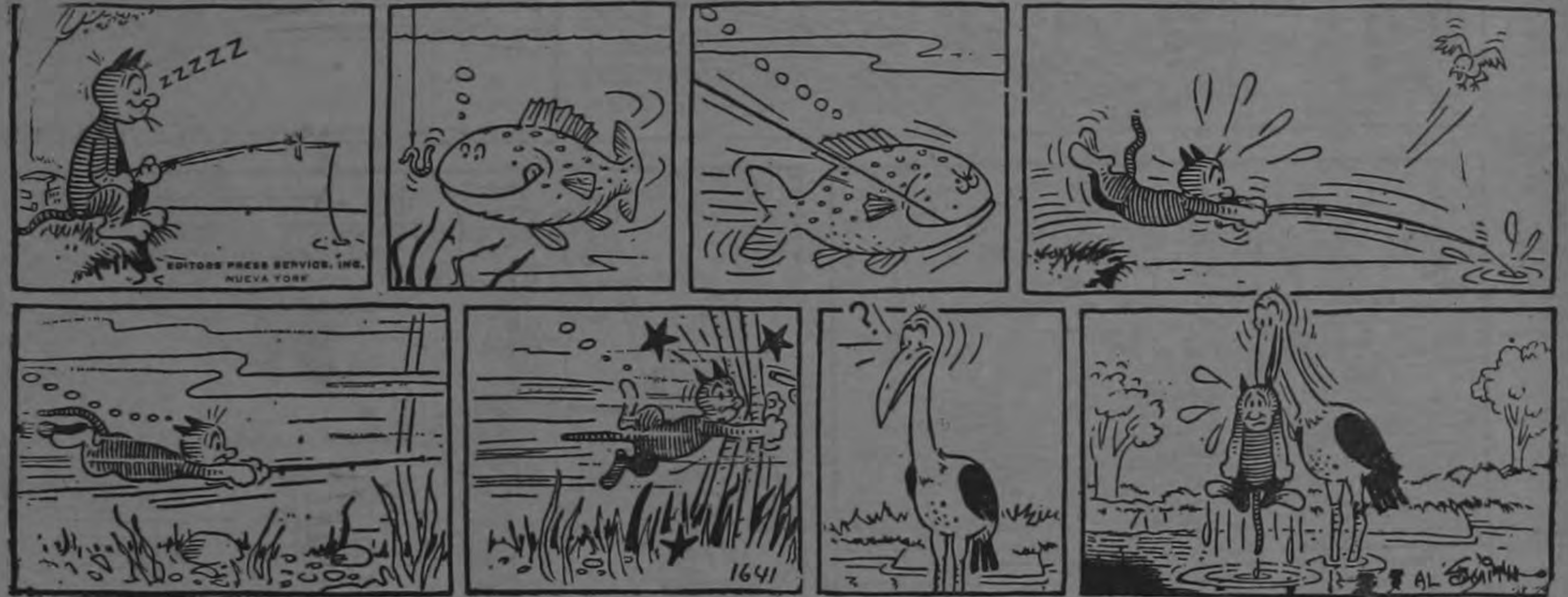
¿SABES POR QUÉ LA NATURALEZA ES MARAVILLOSA?

¡BUENO, HACE UN MILLÓN DE AÑOS QUE ELLA NO SABÍA QUE SE IBAN A USAR LENTES Y NOS PUSO LAS OREJAS EN EL SITIO APROPIADO!

AL SMITH



LA GATA de TOBITA



¿Conoce usted el mundo de hoy?

POMPONIO

— POR **DICK WINGERT**



¿ Conoce la
intelectualidad
de **hoy** ?

EL PATO DONALD
de WALT DISNEY



¿ Conoce la economía de hoy?

Sapriisa ante los yugoslavos esta tarde

El encuentro de hoy corres-pondiente al cuadrangular que auspicia la Fedefútbol, ceterá a cargo de los equipos Deportivo Sapriisa local y Velez Mostar de Yugoslavia.

Es seguro que el público asistirá en crecida cantidad ya que el evento promete grandes emociones.

Los yugoslavos causaron una gran impresión en su debut del viernes cuando derrotaron al Uda Dukla de Checoslovaquia con marcador de tres por dos.

Por su estilo de juego bajo y de mucha rapidez se cree que ante los morados harán uno de los mejores partidos de este torneo, pues los de casa tienen una escuela muy parecida.

Los morados ya tienen a su favor dos puntos gracias a su triunfo sobre Liga Deportiva Alajuelense de dos por uno.

Así es que se trata de un encuentro entre los dos ganadores hasta el momento en esta interesante competencia.

Los miles de seguidores del cuadro sapriisista están pendientes del encuentro en la convicción de que su equipo favorito se colocará de líder absoluto de la cuadrangular.

Pero los que ven estas cosas

del fútbol sin apasionarse creen que los de casa solo podrán ganar esta tarde jugando extraordinariamente.

Porque lo que mostraron los yugoslavos fue impresionante y es posible que hasta aumen-

ten su rendimiento en esta segunda presentación.

Y como si el partido ya no fuera una poderosa atracción para el público, también hoy se ofrecerá el espectáculo de paracaidismo con la interven-

ción de los famosos Diablos del Espacio del ejército de los Estados Unidos.

Los famosos paracaidistas se lanzarán de helicópteros y tratarán de caer sobre la propia cancha del estadio capitalino.

Este espectáculo extra dará comienzo a las dos con treinta minutos.

No nos queda la menor duda del lleno que hoy se registrará en las instalaciones de nuestra máxima edificación deportiva.

Deportivo Cali ganó campeonato colombiano de fútbol

BOGOTA, (AP) — Deportivo Cali y Junior que anoche se consagraron como campeón y subcampeón respectivamente de la prolongada temporada futbolística de este año, representarán a Colombia en la Copa "Libertadores de América" de 1971.

Cali, Junior y Santa Fe que junto con el Cúcuta Deportivo disputaron un cuadrangular con partidos y de ida y vuelta, quedaron empatados en el primer lugar con siete puntos cada uno. Cúcuta sumó 3.

En la jornada de clausura Santa Fe venció a Cúcuta 2-0. San Fe necesitaba cinco goles para coronarse campeón.

Cali, doblegó a Junior por 1 a 0, para obtener el título por cuarta vez. El gol fue anotado por el argentino Enrique Fernández.

Junior con solo empatar hubiera logrado la máxima corona.

Las posiciones se definieron por primera vez en Colombia, por la fórmula de diferencia de goles.

El Santa Fe concluyó la serie extra en forma invicta, pero registró cinco empates. El Cali y Junior obtuvieron dos triunfos y tres empates y un fracaso cada uno. Cúcuta tres empates y tres derrotas.



SAPRIISA vs. VELEZ MOSTAR: Hoy a las tres y media de la tarde se jugará el cuarto partido de la cuadrangular internacional de fútbol que auspicia la Federación Nacional de Fútbol. Esta vez será el magnífico equipo yugoslavo el que se enfrenta

al conjunto local Deportivo Sapriisa. Por el estilo de juego muy parecido de unos y otros se espera un sensacional evento que provocará un lleno del estadio capitalino. El vencedor de este partido se colocará como líder absoluto del torneo.



VELEZ MOSTAR: El magnífico equipo yugoslavo que con tanto éxito debutó el viernes derrotando al Uda Dukla de Checoslovaquia con marcador de tres goles contra dos. Ratificó plenamente por qué es el sub-

campeón de su país. Hoy estará enfrentándose al equipo local Deportivo Sapriisa a las tres y media de la tarde. Se espera un sensacional partido pues los dos equipos practican un fútbol muy parecido.

Deportes

por Luis Cartín P.

Posibles alineaciones

— SAPRIISA —

		Gutiérrez		
Solano	Coco	Heriberto		Aguilar I
Grant	Paniagua	Tapita		
	Chico	Solano		Aguilar II

VELEZ MOSTAR

		Marich		
Ristich	Prskalo	Cholich		Sestich
	Topich	Pacelj		
Halilhodaich	Bayevich	Bilich		Kordich

Posiciones del cuadrangular

EQUIPOS	J	G	E	P	GF	GC	Pts.
1) Sapriisa	1	1	0	0	2	1	2
V. Mostar	1	1	0	0	3	2	2
3) Alajuela	2	0	1	1	2	3	1
Uda Dukla	2	0	1	1	3	4	1

ANOTADORES:

Bayevich (Velez Mostar)	3
Leonel (Liga Deportiva Alajuelense)	2
Gran (Sapriisa)	1
Novak (Uda Dukla)	1
Solano (Sapriisa)	1
Strung (Uda Dukla)	1
Janek (Uda Dukla)	1

PROXIMOS JUEGOS

Martes: Sapriisa — Uda Dukla
Jueves: Alajuelense — Velez Mostar

Bonita exhibición de alumnos de la Escuela de Fútbol

Como preliminar al partido internacional del viernes en el estadio capitalino, jugaron los alumnos de la Escuela de Fútbol, que está auspiciando la Federación Costarricense de este popular deporte.

Actuaron los equipos formados por alumnos de once y doce años. Lucieron notables cualidades que el público supo apreciar aplaudiéndolos mucho.

Estos jóvenes jugadores no han recibido todavía ninguna clase de táctica.

La Escuela cuenta con 307 alumnos. Los lunes asisten los niños de 10, los miércoles los de 11 y 12 y los viernes los de 13.

Se han recibido cinco lecciones.

Están en la etapa de selección, que durará incluso este mes de enero. En febrero se iniciarán las lecciones de técnica y principios tácticos.

Sólo están aprendiendo cinco ideas fundamentales de fútbol, las que son las siguientes:

1.—Hacer lo más fácil y simple.

2.—No elevar el balón innecesariamente puesto que el jugador tico, juega mejor con pelota rasa.

3.—Entregar un balón y correr a plena velocidad a un hueco, o espacio libre, a recibirlo de nuevo. Con ello ayuda al compañero que tiene la pelota.

4.—No reventar balones. Con ello se aprovecha la buena disposición técnica natural del costarricense.

5.—Rematar todo lo posible estando a tiro de gol, porque este es uno de los defectos más grandes de nuestro fútbol.

Sobre estas cinco ideas, está basado su aprendizaje inicial.

Las lecciones durarán todo el año, sin interrupciones. Al cabo de tres o cuatro años, el fútbol nacional empezará a recoger los frutos de esta iniciativa, que fue posible gracias al interés y comprensión de la Directiva de la Federación Costarricense de Fútbol, que en estos días se aleja de sus funciones y de su Presidente don Francisco Morell.

Agustín Juárez ganó la doble San José - Turrialba

La octava etapa de la sexta vuelta ciclista a nuestro país se corrió el viernes entre esta capital, la ciudad de Turrialba con regreso a San José.

Tuvo un recorrido total de ciento treinta y seis kilómetros resultando difícil para los rutereros más que todo por el mal tiempo imperante esa mañana lo que obligó atrasar su comienzo por dos horas.

La carretera estaba en malas condiciones que se agravaron por la lluvia y la niebla que molestó mucho a los competidores.

Como ha venido ocurriendo en estas etapas finales de la vuelta, al principio se escaparon algunos de los novatos que se dieron el lujo de estar de punteros por un rato para ser luego alcanzados y sobrepasados por los más experimentados.

Ya de regreso de Turrialba estando de puntero el rutero nacional German Sánchez salió en su persecución el mexicano Agustín Juárez que con un ritmo tremendo en su pedaleo logró alcanzar y pasar al nuestro para tomar la punta.

Y ahí se mantuvo imponiendo un tren imposible para todos sus rivales pasando por Cartago, Tres Ríos, Curridabat, San Pedro para arribar a la capital con una clara ven-

taja.

Pero pese a su magnífica forma de correr no logró el as mexicano batir el récord impuesto en la vuelta del año pasado por el colombiano Gustavo Rincón.

En el segundo lugar entró el campeón nacional José Manuel Soto que ayer corrió en excelente forma.

De tercero el líder de la vuelta Arturo García Infante de México.

De cuarto el también mexicano Agustín Alcántara.

De quinto el tico Rigoberto Soto que lució muy bien.

De sexto German Sánchez que pudo clasificar mejor pero sufrió una caída, un pinchazo y hasta lo detuvo el tren al coincidir con su paso.

En lo que respecta a los premios de montaña que en esta etapa fueron cuatro los obtuvieron Piedra el primero, Soto el segundo, German Sánchez el tercero y Juárez el cuarto.

Las posiciones de los cinco primeros en esos premios de montaña fueron los siguientes:

Primer Premio de montaña: 1º Arnulfo Piedra; 2º Agustín Juárez; 3º Rustrián; 4º José Ml. Soto y 5º German Sánchez.

Segundo premio de montaña: 1º José Ml. Soto; 2º German Sánchez; 3º Rustrián Venegas; 4º Adrián Solano y 5º Agustín

Juárez.

Tercer premio de montaña:

1º German Sánchez; 2º Agustín Juárez; 3º José Ml. Soto; 4º García Infante y 5º Rigoberto Soto.

Cuarto premio de montaña:

1º Agustín Juárez; José Ml. Soto; 3º García Infante; 4º German Sánchez y 5º Rigoberto Soto.

Con estos resultados el mexicano Agustín Juárez se mantuvo en primer lugar de los premios de montaña con un total de 48 puntos, seguido por José Ml. Soto con 44, Agustín Alcántara con 28, Saturnino Rustrián con 22, German Sánchez con 18, Arnulfo Piedra con 10, Carlos Venegas 5, Adrián Solano 3, Miguel A. Sánchez 3, Marcelo Ochoa 3, García Infante 3, Rigoberto Soto 2.

Anotadores de la cuadrangular

Jugador	Goles
Leonel	2
Novak	1
Grant	1
Solano	1

RESULTADOS:

Alajuejense 1 - UDA Duklas 1
Saprissa 2 - Alajuelense 1



PRIMERO EN TURRIALBA: El corajudo rutero nacional German Sánchez entró de primero a Turrialba en la etapa del viernes. Los deportistas de esa localidad lo recibieron cariñosamente. Pero el enorme esfuerzo hecho en la ida lo afectó para el regreso. Se fue retrasando y aunque ganó el premio de montaña clasificó un poco retrasado.

Fútbol español para hoy

MADRID 2 (AP). La segunda mitad de la Liga Española de Fútbol se inicia el domingo con un interesantísimo encuentro a cargo del líder, Barcelona y Atlético de Bilbao, sexto en la tabla a cinco puntos de los catalanes. Barcelona está soberbio de juego y ante su duro rival, difícil de doblegar por su solidez defensiva, es ligeramente favorito.

Atlético de Madrid, que comparte el segundo puesto en la tabla con Valencia, tiene las cosas teóricamente más fáciles ante Las Palmas. Atlético es plenamente favorito.

En esta jornada plena de interés para la cabeza y la cola, el Madrid va a Valencia donde encontrará muchísimas dificultades ante un rival en gran momento.

Los valencianos con aspiraciones muy serias en el torneo,

golean con facilidad. El Real se recupera poco a poco de su bache.

Otro encuentro de gran atractivo es el que disputan Celta y Gijón los vigueses están con mucha dinamita en su juego y los gijoneses se encuentran a la desesperada. Duelo emocionante que podría finalizar en tablas, lo que mejoraría la buena clasificación de los célticos.

Málaga y Zaragoza, distancados entre sí por un solo punto y ambos en mala posición en la clasificación deben ofrecer un partido incierto que tiene ligero viso favorable a los andaluces.

Sevilla es neto favorito ante Español de Barcelona, y lo mismo ocurre con la Real Sociedad ante el irregular Sabadell.

Granada debe vencer sin ningún esfuerzo al colista Elche.

Respetemos los derechos del niño para que, cuando sean hombres, sepan cumplir con su deber.



SOTO DESCANSA EN PLENA CARRETERA: El campeón nacional una vez concluido su extenuante esfuerzo al llegar a Ciudad Quesada y cruzar la meta, se bajó de su bicicleta y se tendió sobre la propia carretera. Estos héroes del pedaleo

han estado corriendo durante nueve días consecutivos y hoy terminarán su gigantesca hazaña que ha provocado la total admiración de todo el pueblo costarricense.



ESTADIO NACIONAL

HOY

3 Y MEDIA DE LA TARDE

Nuevo partido de la cuadrangular internacional, participando el Deportivo Saprissa el cual no conoce la derrota desde hace muchas fechas, enfrentándose a un poderoso equipo yugoslavo. DUELO DE SUB-CAMPEONES.

SAPRISSA

Sub-campeón nacional

VELEZ MOSTAR

Sub-campeón de Yugoslavia

Homenaje de simpatía a la Comisión Pro Estadio Ricardo Saprissa

Preliminar: Reserva del Saprissa y C. S. Herediano.

PRECIOS:

Palco Numerado ₡ 25.00, Sombra General ₡ 12.00
Damas y niños ₡ 6.00, Sol ₡ 6.00.

Entradas a la venta de las 8 a.m. a 12 m. en la Soda Palace.
Estadio Nacional a las 12:30 p.m.



Edgar Marín



Castillo y Martínez ganadores del motociclismo internacional

Ante gran cantidad de público se llevó a cabo la competencia internacional de motociclismo que tuvo como marco el circuito ciudad de San José, (situado alrededor del Estadio Nacional y Avenida de las Américas), la misma dio inicio a las 12 y 30 p.m. ante la expectación de todos los as-

sistentes al evento por ver en acción los ases centroamericanos.

CATEGORIA DE 50 C.C. A 5 VUELTAS

Después de haber dado los corredores la vuelta inicial de reconocimiento dio la orden

de partida el presidente del Moto Club de Costa Rica señor Marco V. Cercone Barquero, en la primera vuelta iba de primero el corredor Luis Martín Céspedes, costarricense con una moto Yamaha con el N° 33, seguido de Isidro Castillo con el N° 8 y en tercer lugar iba el nicaragüense

René Romero con una moto Honda con el N° 111. Sin embargo a partir de la segunda vuelta las cosas cambiaron radicalmente al caerse Luis Martín ya que a partir de ahí comandó las acciones el costarricense Isidro Castillo con su moto Garelli N° 89 que al concluir las 5 vueltas de que constaba la prueba llegó en el primer lugar, el segundo lugar le correspondió al nicaragüense René Garay Romero, y último y tercer lugar al costarricense Luis Martín Céspedes.

CATEGORIA DE 100 C.C. A 15 VUELTAS AL CIRCUITO

Inspectores del Tránsito, al mando del Mayor Rogelio Castro Pinto, Director General del Tránsito, y unidades de radio patrullas al mando de Marco A. Muñoz, Primer Comandante de Radio Patrullas en conjunto con los organizadores lograron hacer a un lado la gran cantidad de espectadores para dar por iniciada la carrera que tuvo una vanguardia en la que se disputaron el triunfo final arduamente los costarricenses Isidro Castillo con el N° 98 y José Fabio Navarro Murillo con el N° 90, en la retaguardia también se disputaban el segundo lugar el costarricense Ricardo Solís Retana con el N° 99 y el nicaragüense Bayardo Mendoza Villalta con una moto marca Kawasaki con el N° 123.

Al final de la prueba salió ganador Isidro Castillo con el N° 98, haciendo un tiempo de 51 segundos por vuelta, el segundo fue para el corredor José Fabio Navarro Murillo con su moto Yamaha con el N° 90, el tercer lugar se lo adjudicó el también costarricense Ricardo Solís Retana con el N° 99 y el cuarto lugar fue para el nicaragüense Bayardo Mendoza Villalta al mando de una moto marca Kawasaki N° 123, luego se retiraron por desperfectos mecánicos los corredores Edgar Vega con el N° 89, Alejandro Soto Valverde con el N° 10, y Carlos Morales Araya con el N° 88.

CATEGORIA LIBRE A 20 VUELTAS

Esta prueba fue la más emocionante de todas, ya que en la misma entran motos de una mayor cilindrada y los duelos por la supremacía están a la orden del día, aunque se debió lamentar en esta carrera la ausencia total de elementos extranjeros, por una parte los nicaragüenses, trajeron sólo máquinas pequeñas, por otro

lado, los panameños, que habían confirmado su asistencia al evento, de última hora se confirmó que no pudieron hacer el vuelo del aeropuerto de Tocumen, en Panamá al aeropuerto internacional de El Coco, sin embargo la carrera fue a todas luces lo mejor del evento.

El corredor Raymond Martínez Acuña, hijo del conocido beisbolista Gallego Martínez, al mando de una moto Waksaki con el N° 88 de 350 centímetros cilindrada se llevó en buena forma el primer lugar haciendo el mejor tiempo por vuelta a razón de 48 segundos por vuelta. El segundo lugar, una vez más, los corredores Isidro Castillo con una Garelli N° 98 y José Fabio Navarro Murillo con una moto Yamaha N° 90 se lo disputaron una y otra vez, alternaban con tinuamente, por lo que se llevaron las palmas del respetable público asistente, sin embargo al finalizar las 20 vueltas salió ganador del segundo lugar el N° 90 José Fabio Navarro Murillo, debiendo conformarse Isidro Castillo Navarro con el tercer lugar, el cuarto lugar se lo adjudicó Víctor M. Vargas Ramírez con una moto Yamaha con N° 99, este corredor se reincorpora así a las pistas de velocidad, ya que por un accidente de circulación la había dejado por varios meses, el quinto lugar fue para Carlos Morales Araya con una Suzuki N° 88, el sexto fue para Alejandro Soto Valverde con una Suzuki con el N° 10, y so lamentemente se retiró el N° 89 Edgar Vega Fonseca con una moto Kawasaki de 100 CC.

PRESENTE TELENAC CANAL 2

Entre los asistentes al evento fue muy bien vista la presencia de TELENAC CANAL 2 que se hizo presente con su narrador Eduardo Solano, y su camarógrafo señor Guillermo Castro y el técnico José Antonio Avila que tomaron todo el desarrollo de la competencia en un Video Tape que será pasado por Telenac Canal 2 el hoy domingo 3 de enero de 1971 más o menos a las 2 de la tarde.

RECOLECTA PARA DAMNIFICADOS DEL ATLANTICO

El Moto Club de Costa Rica, a instancia del Director de Deportes señor Rafael Ángel González, hizo una recolecta entre los asistentes para ayudar a los compatriotas en desgracia en el Atlántico.



CASTILLO VENCEDOR: El experimentado corredor internacional Isidro Castillo aparece en esta gráfica cuando cruzaba la meta para ganar ayer

la prueba de máquinas de motocicletas de cincuenta centímetros superando al nicaragüense René Garay.



PELIGROSA CAIDA: En una de las vueltas del circuito del Estadio Nacional se cayó de su máquina el corredor nicaragüense René Garay, pero

dichosamente sin consecuencias pues se puso en pie y logró seguir compitiendo para clasificar de segundo.



EN LA META: Raymond Martínez Acuña fue el vencedor en la difícil competencia motociclistica de categoría libre. Con su poderosa máqui-

na logró superar a todos sus rivales para conseguir una clara e indiscutible victoria muy merecida.

CORREDOR NORTEAMERICANO GANO LA SAN SILVESTRE

SAO PAULO (Especial). El corredor norteamericano Frankie Shorter sorprendió a los entendidos al ganar la prueba internacional de atletismo de San Silvestre, corrida al filo de la medianoche del último día del año. Participaron más de trescientos atletas en repre-

sentación de catorce naciones. Es la primera vez que gana esta competencia un fondista norteamericano.

NOTA: Los cables nada reportaron sobre la posición ocupada por nuestro atleta Rafael Ángel Pérez.

**HUEVO fresco nacional
A DOMICILIO
OVOTECA
TEL. 21-04-65**

Los yugoslavos derrotaron al Dukla tres dos

El partido entre los dos equipos europeos que están tomando parte en el torneo cuadrangular de la Fedefútbol resultó un gran espectáculo.

Porque si ya habíamos admirado la excelente calidad de fútbol de los checoslovacos del Uda Dukla en su primer partido, esta vez también nos fue posible aquilatar el potencial del conjunto yugoslavo Velez Mostar, que tuvo un gran debut.

El público que asistió en cantidad bastante crecida aplaudió en muchas ocasiones las brillantes jugadas de uno y otro equipo, aunque casi desde el principio se inclinó a favor de los yugoslavos.

Esto ocurrió porque la reacción del Velez Mostar fue extraordinaria, logrando enderezar un marcador que ya a los nueve minutos de juego les era adverso dos goles por cero.

Y ya eso cuesta mucho verlo en el fútbol actual en que la mayoría de las veces un solo gol ya resuelve de antemano los partidos, dadas las tácticas defensivas que practican la gran mayoría de los equipos.

Los yugoslavos comenzaron jugando totalmente desconcertados o nerviosos viéndose arrollados por el juego coordinado y efectivo de los checoslovacos.

Ya a los cuatro minutos se abría el marcador y a los nueve caía por segunda vez la valla del Velez Mostar, sin que sus integrantes mostraran ninguna capacidad.

Parecían un simple grupo de novatos perdidos en la cancha, ante un cuadro profesional con todos sus grandes recursos.

Lo que vino después fue lo extraordinario del evento, porque los yugoslavos se fueron asentando poco a poco en la cancha y aunque la presión del Uda Dukla se mantuvo por largo rato, ya las acciones fueron tomando un aspecto completamente distinto, pues el equilibrio ya se veía llegar.

Con notables jugadas logró el Velez Mostar desconcertar a sus rivales y con veloces entradas por las alas buscaron acertar el marcador.

Fue entonces cuando comenzó a lucirse el jugador que más gustó al público en este clásico europeo.

Nos referimos al centro delantero Bayevich que asombró a la multitud, con sus enormes recursos y su constante penetración.

La presión yugoslava fue en crecimiento y en una de sus frecuentes incursiones al área rival se produjo un claro rozamiento con las manos del zaguero checoslovaco Chadek que fue inmediatamente pitado por el árbitro con el castigo máximo.

Se encargó de ejecutarlo precisamente Bayevich, que con tiro bajo y de mucha potencia superó totalmente al guardavalla Viktor para estrechar los números a dos uno.

El primer tiempo llegó a su término con esa diferencia, siendo muy aplaudidos los dos cuadros cuando pasaron al descanso.

Y vino el segundo lapso en el que los yugoslavos dieron ya

rienda suelta a todo su magnífico fútbol provocando desconcierto en la defensa checoslovaca que se veía en grandes apuros para poder detener sus avances.

Y a los siete minutos vino el justo empate para el Velez Mostar logrado por su sensacional centro delantero, que el público recibió con tanto entusiasmo como si hubiera sido marcado por un equipo nacional.

Los yugoslavos no se conformaron con nivelar sino que siguieron dominando a base de su fútbol mucho más rápido que el de sus rivales, tratando de tomar la ventaja.

Y lo lograron a los 30 minutos, cuando otra vez su goleador centro delantero se hizo presente en el marcador para dar el triunfo a su cuadro.

Porque si bien es cierto los checoslovacos reaccionaron bravamente y estrellaron dos poderosos remates en el horizontal de March, el tres por dos se mantuvo hasta el pito de cese, del árbitro nacional Luis Paulino Siles.

El triunfo de los yugoslavos fue muy bien recibido por el público aunque para nuestro gusto el empate hubiera reflejado con más exactitud lo que fue el partido.

Nuevamente el público aplaudió mucho a los dos equipos al despedirse en el centro de la cancha y también al cuerpo arbitral que cumplió en excelente forma.

Seguidamente vamos a completar esta crónica ofreciendo las alineaciones, cambios y goles del encuentro del viernes por la tarde, en el estadio capitalino.

VELEZ MOSTAR: Maruch; Distick; Prskalo, Cholich y Sestich; Topich y Pacelj; Halilho daich, Bayevich, Bilich y Kordich.

El equipo Velez Mostar no hizo ningún cambio.

UDA DUKLA: Viktor; Jarmek, Cadek; Nozak y Gajdusk, Geleta y Stung, Vichoski, Džiba, Huđec y Gajducek.

En el segundo tiempo entró Kurus por Vichoski.

GOLES:

1-0: A los cuatro minutos se cobró tiro libre a favor del Uda Dukla rechazando o desviando la defensa yugoslava, surgiendo el zaguero checoslovaco Samek, que se había ido al ataque, tirando con mucha potencia por alto para vencer a Marich.

2-0: A los nueve minutos se produjo una brillante combinación de la atacante del Uda Dukla que le permitió a Strung quedar solo frente a March batiéndolo con tiro bajo y a un costado.

2-1: A los 30 minutos vinieron las manos de Cadek dentro del área, que cobrada en tiro de penal, por Dusco Bayevich, dio el primer gol a los yugoslavos.

2-2: A los nueve minutos del segundo tiempo el mismo Bayevich aprovechó una falla del zaguero Cadek que no pudo rechazar un balón alto y quedando solo ante Viktor lo batió con tiro rasante para empatar

el juego.

3-2: A los 30 minutos del segundo tiempo surgió otra

vez la figura de Bayevich con veloz medida logró tirar de cerca para dar la victoria a su cuadro.

La asistencia reportada como oficial fue de 8.405 personas que provocaron una taquilla de \$ 69.971.00.



PRIMER GOL DEL PARTIDO: Se jugaban sólo cuatro minutos del primer tiempo cuando lograron los checoslovacos del Uda Dukla abrir el marcador. Un tiro libre desviado apenas por la defensa yugoslava del Ve-

lez Mostar, fue rematado con potencia por el defensa Samek que se había venido adelante y batió totalmente a Marich. El zaguero Ristich y el árbitro Siles miran la jugada.



GOL DEL TRIUNFO: Estando el marcador empatado a dos goles en el segundo tiempo vino un centro desde la izquierda. Falló en el corte el zaguero Cadek y entró con mucha rapidez el goleador Duco Baye-

vich para rematar bajo y fuerte dejando sin chance al arquero checoslovaco Viktor. El tres por dos se sostuvo durante los quince minutos restantes del encuentro.



GELETA AL ATAQUE: El famoso veterano checoslovaco se fue al ataque después de que el marcador se puso en contra del Uda Dukla tratando de conseguir el empate. En esta jugada estuvo cerca de lograrlo pero

la salida oportuna del arquero Marich se lo impidió, logrando rechazar de fuerte puñetazo. El zaguero yugoslavo Pecelj estaba listo también para intervenir.

Hoy continúa el torneo centroamericano de equipos

Después de un receso de tres semanas, debido a las festividades de fin y principio de año, se reanuda hoy el Campeonato Centroamericano de Fútbol por equipos que con buen éxito ha venido desarrollándose en Guatemala, El Salvador y Costa Rica.

Hoy deben jugar a las once de la mañana Atlético Marte campeón salvadoreño y Cementos Novella de Guatemala, en el Estadio La Flor Blanca, en la capital salvadoreña.

A las tres de la tarde jugarán

el campeón guatemalteco Comunicaciones frente al once salvadoreño Alianza, en el Mateo Flores.

Como aquí se está jugando la cuadrangular internacional no se señaló partido del centroamericano.

Hasta el momento la posición de los seis equipos competidores es la siguiente:

1º Saprissa, Comunicaciones y Alianza con cuatro puntos.

2º Marte, Herediano y Cementos Novella, con dos puntos.

Los aztecas ganaron también la novena etapa

La sexta vuelta a Costa Rica ya entró sin duda en una especie de monotonía dada la absoluta superioridad que han ejercido los rutereros mexicanos

en las últimas etapas. Ayer por ejemplo volvieron a barrer al meter sus tres hombres en los puestos de honor en la meta señalada en

San Carlos ganando así la novena y penúltima etapa, haciendo todavía más amplia y clara su ventaja en lo individual, también por equipos y

en los premios de montaña. Ha perdido gradualmente interés así el evento y se puede decir que la última etapa a correrse hoy entre San Carlos y San José será de simple trámite ya que los integrantes de la cuarteta Windsor tienen asegurado el triunfo en todos los aspectos.

El único consuelo que nos queda es ver en segundo lugar a la cuarteta Spree que ya parece tener también seguro y al campeón nacional José Manuel Soto en el cuarto lugar de la clasificación.

Volviendo a la etapa de ayer podemos informar que Juárez y García Infante tomaron la delantera desde Alajuela con Alcántara ligeramente atrás.

Y así se mantuvieron por el resto del trayecto recogiendo grandes ovaciones del público a su paso por las diferentes poblaciones.

Llegando a San Carlos pasó Alcántara a líder y entró a la meta con Juárez.

Agustín Juárez se aseguró su posición de líder de montaña al ganar también ayer el premio para elevar su puntaje a cincuenta y ocho que ya parece definitivo.

Una vez más el paso de los rutereros provocó el mayor entusiasmo del público que se colocó ordenadamente a los lados de calles y carreteras.

No se registró ningún accidente y la conducta observada por los rutereros fue intachable.

Los rutereros guatemaltecos se quejaron de su mala suerte pues sufrieron quebraduras de sus bicicletas para las que por su marca no hay repuestos en el país.

Pese a lo bien que corrieron

los tres rutereros mexicanos no pudieron romper el récord para esta etapa tradicional de la vuelta, que sigue en poder del guatemalteco Saturnino Rustrián que es de tres horas, trece minutos con cinco segundos.

El propio Rustrián que corrió ayer entró de noveno y en general en esta vuelta ya no parece tener el empuje de vueltas anteriores.

Al llegar ayer los rutereros a San Carlos fueron recibidos por más de diez mil personas que los vitorearon mucho.

El comercio local donó numerosos premios para los mejor colocados correspondiendo varios de ellos a Domingo Domínguez que fue el corredor nacional que entró en mejor posición.

Los mexicanos agradecieron la forma cordial con que se les ha tratado a su paso por tantas poblaciones y elogiaron la cultura de nuestro pueblo.

En forma especial destacaron el gesto de muchas lindas muchachas que les lanzaron flores a su paso, idea que llevarán a su país para que sea adaptada a las vueltas ciclistas que todos los años celebran en México.

En sección aparte damos las posiciones de etapa de ayer.

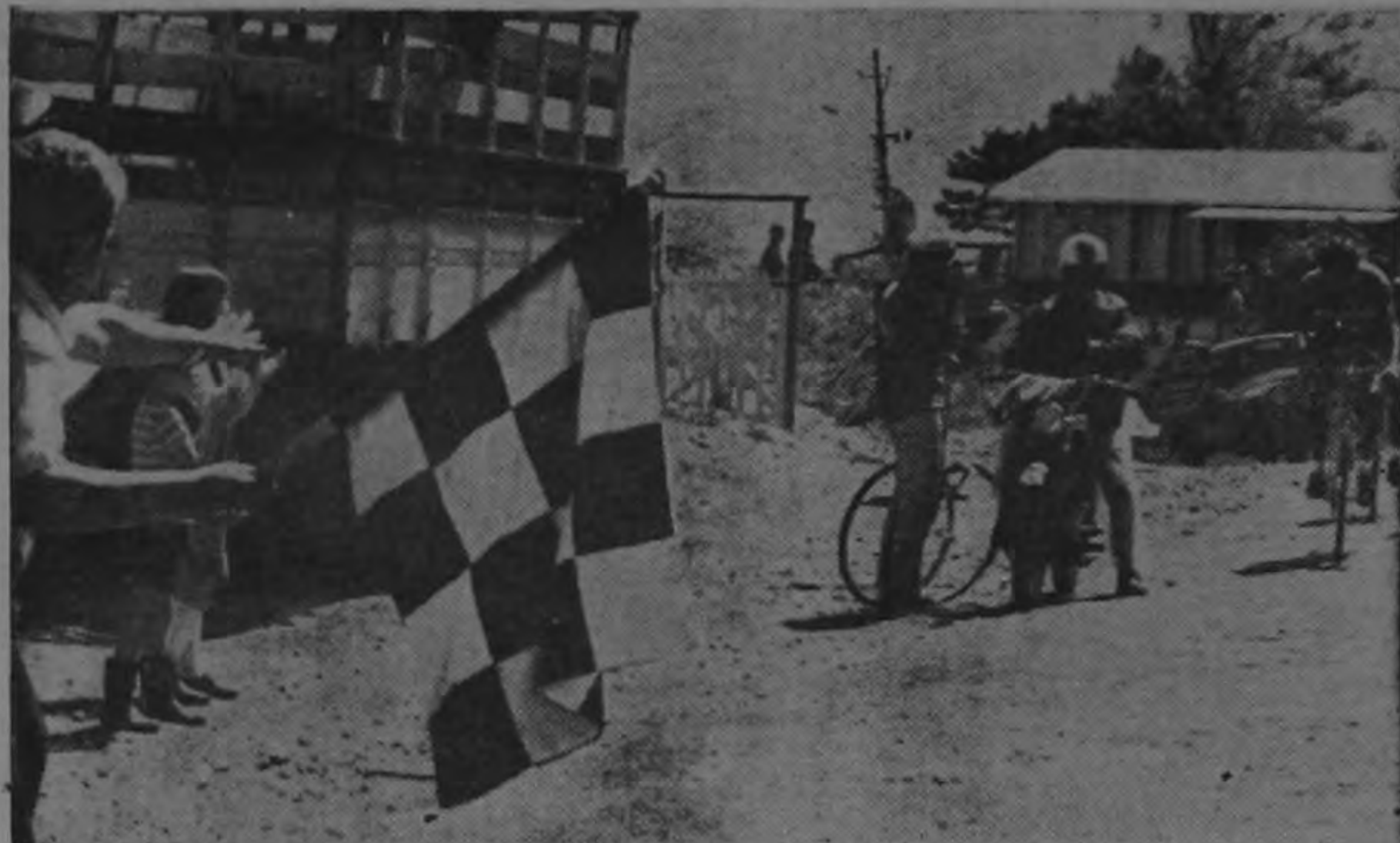
Hoy cae el telón de la vuelta con la misma carrera de ayer pero a la inversa, con un recorrido de ciento cinco kilómetros.

El récord para esta etapa lo tiene el novato Carlos Venegas, que hoy corre precisamente y que es de cuatro horas, cero minutos y veintiocho segundos.



ALCANTARA CRUZA LA META: El extraordinario ruterero mexicano ganó ayer la novena etapa de la VI Vuelta a Costa Rica. Así entró a la meta en Ciudad Quesada con la aclamación general del público. Alcántara ha ganado cinco de las

etapas corridas hasta ayer. Pero está en segundo lugar de la clasificación general superado por su compatriota García Infante. Es posible que hoy busque ganar la competencia.



PREMIO DE MONTAÑA: El azteca Agustín Juárez ganó ayer otro premio de montaña durante el trayecto de la novena etapa. Consiguió así diez puntos más para ampliar su posición de líder absoluto de esa especialidad. En esta esca-

na lo vemos cuando viene aproximándose a la línea demarcatoria. Venía junto con sus compañeros Alcántara y García Infante pero éstos lo dejaron cruzar la meta para que mejorara su posición.

Etapa de ayer (San José - San Carlos)

1—Agustín Alcántara (Cuarteta Windsor)	3—29—53
2—Agustín Juárez (Cuarteta Windsor)	3—29—53
3—García Infante (Cuarteta Windsor)	3—30—18
4—Domingo Domínguez (Policía Nacional)	3—33—33
5—Carlos Venegas (Policía Nacional)	3—36—10
6—Adrián Solano (Policía Nacional)	3—36—40
7—José Manuel Soto (Cuarteta Spree)	3—37—24
8—Miguel A. Sánchez (Cuarteta Spree)	3—37—57
9—Saturnino Rustrián (Guatemala)	3—38—18
10—Marcelo Ochoa (Guatemala)	3—39—32
11—German Sánchez (Cuarteta Spree)	3—41—04
12—Luis A. Campos (Cuarteta Asociación)	3—42—08
13—César Del Cid (Guatemala)	3—47—30
14—Rigoberto Soto (Cuarteta Spree)	3—49—16
15—Manuel Largaespada (Nicaragua)	3—49—26
16—Walter Solano (Cuarteta Asociación)	3—56—39
17—Arnulfo Piedra (Cuarteta Juventud)	3—57—32
18—José Fco. Calderón (Cuarteta Juventud)	3—58—22



LOS TRES MEXICANOS: Los últimos cuarenta kilómetros de la etapa de ayer entre San José y Ciudad Quesada fueron cubiertos por Alcántara, García y Juárez corriendo por equipo. En esta escena de la carretera los vemos manteniéndose

amigos para ayudarse en caso necesario. Veánlos como se dan asistencia echándose agua de sus caramañolas sobre la cabeza. Han sido los amos y señores de la vuelta.



Julia Mangel Vda. de Woodbridge

Descansó en la Paz del Señor

Confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal

Sus Hijos:

GEORGE WOODBRIDGE M.
EDMOND WOODBRIDGE M. y
AMALIA A. DE WOODBRIDGE

Sus Hermanas:

ODILIA ANGEL VDA. DE BREMAUD
CHAVA MANGEL VDA. DE PATTERSON
EMILIA NANNE VDA. DE MANGEL
ISABEL FERNANDEZ VDA. DE MANGEL

Sus nietos, bisnietos, primas y demás familiares

pasan por la honda pena de comunicar tan infausta noticia a sus amistades, rogándoles asistir a sus funerales que se efectuarán en la Capilla de San Bosco hoy Domingo 3 de Enero a las 10:00 a.m. y acompañar luego sus restos al Cementerio Bonnefil.

San José, 3 de Enero de 1971

SALUDO DE CUMPLEAÑOS



Sra. ANA LORENA AGUIAR DE HERNANDEZ

Enviamos nuestras cordiales felicitaciones a la joven señora doña Ana Lorena Aguiar de Hernández, con el grato motivo de celebrar mañana la llegada de un año más de vida, que deseamos le traiga toda clase de felicidades.

DOÑA DIANA CHAVARRIA DE ECHANDI

Enviamos por este medio nuestras felicitaciones a la gentil señora doña Diana Chavarría de Echandi, quien celebra su cumpleaños el día de hoy

DOÑA HILDA ECHANDI DE ARIAS

Hoy festeja su cumpleaños la apreciable señora doña Hilda Echandi de Arias, a quien deseamos las mayores felicidades.

DOÑA NORMA DE PAZOS

Hasta los Estados Unidos, donde reside, enviamos nuestros parabienes a la apreciable señora doña Norma de Pazos, cuyo cumpleaños festeja hoy.

ALEJANDRA VEGA MADRIGAL

Dois añitos cumple hoy la linda niña Alejandra Vega Madrigal, a quien hacemos llegar nuestros votos por su felicidad.

DON RENZO GUERRA

Cumple años hoy don Renzo Guerra, a quien por este medio enviamos nuestro mensaje de salutación y enhorabuena deseándole toda clase de dichas y venturas.

La salud de doña Julia Mangel de Woodbridge

Desde hace varios días es de mucho cuidado el estado de salud de la distinguida dama doña Julia Mangel de Woodbridge, a quien hacemos llegar nuestro saludo con los mejores votos por su mejoría.

Alfonzo 13 y 14 DIA SABADO Regreso de Miami

El Sr. Vicepresidente de la República Lic. don Jorge Rossi y su gentil señora doña Virginia de Rossi regresarán mañana de su temporada de descanso en Miami Beach.

Nos complace presentarles nuestro atento saludo de bienvenida.

Mañana para Canadá

Después de las vacaciones de fin de año al lado de su familia en esta capital, sale mañana lunes de regreso al Canadá donde cursa sus estudios la encantadora damita Lizzie Dada Fumero.

La despedimos cordialmente.

Doña Hortensia de Koberg

En forma atenta y cordial hacemos llegar por este medio nuestro mensaje de salutación a la gentil dama doña Hortensia de Koberg, quien hoy celebra la grata fecha de su natalicio.

SRTA. MARIA DEL CARMEN AGUILAR S.

DOÑA CLEMENCIA DE EIEHLER

Hoy cumple años la apreciable señorita María del Carmen Aguilar Sevilla, a quien deseamos las mayores felicidades.

Mañana celebrará su cumpleaños la apreciable señora doña Clemencia Gámez de Eiehler, a quien deseamos toda clase de felicidades.

DOÑA DORA A. DE DOMIAN

Hasta Alajuela enviamos nuestras felicitaciones a la estimable señora doña Dora Anderson de Domian, quien mañana celebrará la llegada de un año más de vida.

DOÑA CLAUDIA SOTO S.

Congratulamos por este medio a la gentil señora doña Claudia Soto Saboría, con el grato motivo de la celebración de su cumpleaños el día de hoy.

DOÑA MARGARITA E. DE ARREA

Hoy festeja su fecha de natalicio la distinguida señora doña Margarita E. de Arrea, a quien hacemos llegar por este medio nuestra cordial enhorabuena.



Cecilia Sáenz de Camacho

Descansó en la Paz del Señor

(Confortada con los Santos Sacramentos)

Sus hijos: Elías y Delfina de Camacho,
Alberto y Zelmira de Camacho,
Rosa y Luisa Camacho Sáenz,

nietos y demás familiares pasan por la pena de comunicar tan triste noticia a sus amistades y les ruegan asistir a los funerales que se verificarán hoy domingo, a las 10 a.m. en la Basílica de San Rafael de Heredia, y acompañar sus restos al Cementerio de la localidad.

San Rafael de Heredia, 3 de enero de 1971.

ETERNO AGRADECIMIENTO

José Luis Molina Q. y Virginia Valverde de Molina,
Eduardo Valverde y Janneth Ch. de Valverde,
Jorge Chaverri y Amalia de Chaverri,
Ronald Valverde S. y Margarita A. de Valverde,
sus hermanos, nietos, sobrinos y demás familiares,

agradecen profundamente a todas aquellas personas que por medio de visitas, telegramas, tarjetas, ofrendas florales y otros medios nos manifestaron su condolencia con motivo del fallecimiento de nuestra querida madre, hermana, abuelita y tía.

María del Socorro Soto Avendaño de Valverde

(q. d. D. g.)

Domingo 3 de enero de 1971.

SRTA. MARTA TERAN

Nos complace felicitar en forma cordial a la gentil señorita Marta Terán, cuya fecha de natalicio celebra el día de hoy.

DOÑA MARCELINA DE ROIG

Felicitemos por este medio a la apreciable señora doña Marcelina de Roig, cuya fecha de natalicio celebrará mañana.

ING. HERNAN GUTIERREZ

Felicitemos al Ing. don Hernán Gutiérrez Gudián, quien hoy celebra la llegada de un año más de vida.

GEORGE M. WOODBRIDGE
ODILIA MANGEL VDA. DE BREMAUD
CHAVA MANGEL VDA. DE PATTERSON
EMILIA NANNE VDA. DE MANGEL

Agradecerán profundamente a sus familiares y amigos expresarles por escrito sus manifestaciones de pésame por la muerte de su querida madre y hermana

JULIA MANGEL
VDA. DE WOODBRIDGE

San José, 2 de Enero de 1971.

EDMOND WOODBRIDGE M.

AMALIA A. DE WOODBRIDGE E HIJOS

Agradecerán profundamente a sus familiares y amigos expresarles por escrito sus manifestaciones de pésame por la muerte de su querida madre y abuelita

JULIA MANGEL
VDA. DE WOODBRIDGE

San José, 2 de Enero de 1971.

LA REPUBLICA AVISOS CLASIFICADOS

EMPLEOS

Nº 1111 PARA TRABAJAR EN LA EMPRESA PRIVADA SE NECESITA:
 -Empleadas domésticas con experiencia y muy buenas recomendaciones.
 -Un cajista con experiencia.
 -Un laminador con experiencia.
 -Un electricista con experiencia en arrollado de motores.
 -Un reparador (tornos) en aluminio con experiencia.
 -Un trailerero con experiencia.
 -Un encuadernador con experiencia.
 -Mensajeros con moto propia.
PARA MAS INFORMES EN EL MINISTERIO DE TRABAJO SEXTO PISO EDIFICIO RAVENTOS. CON CARTAS DE RECOMENDACION. (30-1)

Nº 0451. SE NECESITAN SERVIDORAS DOMESTICAS. BUENA PRESENCIA. MAGNIFICA REMUNERACION. POCAS HORAS DE TRABAJO. ENTREVISTA EN PUBLICITARIA MODERNA DE 9.00 A. M. A 12 M. Y DE 2.00 A 6.00 P.M.; LAS ENTREVISTAS SE REALIZARAN LOS DIAS 4 Y 5 DE ENERO DE 1971. (4-1)

VARIOS

Nº 0404. FUTBOLINES de juguete; belleza y calidad, a precio de fábrica. Diversiones Deportivas Cortés, del Teatro Ideal 250 varas al Este casa 1638. Teléfono 21-43-78. (30-1)

Nº 46909. NO OLVIDE nunca para sus desarreglos hepáticos y colitis crónica debe tomar PECTOBILINA. Que el YODIVAL es un preparado a base de aceite puro de hígado de bacalao y yodo y que es inmejorable para los niños en todas sus edades porque ayuda al proceso del crecimiento. FERROCUPRIN Nº 1, Nº 2 para niños y adultos especialidad contra las anemias en sus diferentes estados. YODAR SENOL el vino reconstituyente para estimular el apetito y las actividades orgánicas usadas y recomendadas por el recordado Dr. Corveti, durante su larga vida profesional. Pruebe y convéncese use YUYICIDA para esas molestias de los yuyos. Pruebe REOMATIC. Magnifico para los persistentes dolores de reumatismo. NOKAL COMPUESTO. Para infecciones y úlceras de la piel y la incomparable y muy usada CREMA ALBA. Para las quemaduras propias del bebé. BACTERICIDA. Todos estos precios al alcance de todo el mundo y los respalda su nombre: Laboratorio Central de Juan Bautista Ortiz Escalante. (5-1)

Nº 1111. VESTIDOS, zapatos, carteras y otros artículos de uso persona, a muy bajos precios. Haga sus compras para Navidad en Tienda Apel (Asociación Pro Enfermo Lisiado). Tienda de Beneficencia situada al costado Oeste de la Caja Costarricense de Seguro Social. (31-12)

Nº 0221. FUMIGADORA SOLO una... como Fuminac ninguna. Pida presupuesto sin compromiso. Fumigadora Fuminac, 21-46-47; 21-49-49. (30-1)

Nº 0433. HUEVO FRESCO. OVOTECA, TELEFONO 21-04-65. (16-1)

Nº 0422 - EXTRACCION DE CENIZA en los cielos rasos con equipos de aspiradoras. Teléfono 21-66-77 (30-1)

Nº 0430. CANARIOS importados de excelente canto le ofrece para su regalo de navidad El Semillero Ltda. Apartado 783 San José. (6-1)

0221 FUMIGADORA FUMI- NAC. Mantenga su casa libre de insectos y roedores utilizando nuestros servicios. Pida presupuestos sin compromiso. 21-46-47 21-49-49. (12-1)

LIJADORAS PULIDORAS. PA- RA PISOS. SERIEDAD, RESPONSABILIDAD. COMPANIA DIJEMA. TELEFONO: 25-56-96.

Nº 0452. MAESTRA titulada prepara alumnos aplazados en sus asignaturas. Informes 21-32-51. (7-1)

Nº 1987. SE COMPRO plataforma sola o furgón de eje sencillo para cabezal Mack. Ofertas al apartado 1742. San José. (19-2)

Nº 0336. CENTRO de traducción. Teléfono 21-50-64. (Vea nuestro anuncio en página 244 Directorio Telefónico). (29-12)

Nº 0418 - DR. MIGUEZ médico y cirujano, Universidad de Santiago de Compostela España. Consulta situada en los bajos de Discolandia Attiende de 8 a 12 m. y de 2 a 6 p.m. Teléfono Hab 25-29-31 Oficina 21-94-50. Atiende llamadas noche y día inclusive feriados domingos (30-1)

Nº 0427 - FUMIGADORA - CRUZ verde, exterminio de insectos y roedores. Miembro "Pest Control" de Estados Unidos. Teléfono 21-66-66, 21-77-77 (30-1)

Nº 0334. CURSOS INGLÉS especiales para ejecutivos, secretarias, amas de casa y colegas. Método sencillo y práctico comprobado con becaados de AID. Instrucción individual para aprender mejor y más rápidamente. Horario a conveniencia del interesado. Precio módico (€ 5.00 hora). Resultados efectivos. Centro de Traducción. 21-50-64. (30-1)

Nº 0417 - TALLER ROSALES anuncia su nuevo servicio de examen y reparación de radiadores con su moderno equipo INLAND, importado para servirle al momento y atendido por un especialista entrenado en la propia fábrica. TALLER ROSALES, 400 varas Sur del Piptolo, carretera a Desamparados. (30-1)

Nº 0428 - LIMPIEZA DE TAN- QUES SEPTICOS. Compañía Fumigadora Cruz Verde. Teléfonos 21-66-66; 21-66-77. (7-1)

Nº 0419 TALLER El Comercio ofrece canoas, bajantes, chimeneas, verjas, armaduras, reparación cañerías, carpinterías, electricidad, soldadura eléctrica en general. Servicio a domicilio. Teléfono 21-29-74 y 21-82-51 75 varas norte del cine Libano. (30-1)

No. 0401. LAVADO . SECO de alfombras a domicilio. Solicite información al 21-49-49. (7-82)

Nº 01313 - MOSAICOS DE PRIMERA CALIDAD EN NUEVOS COLORES. LE OFRECE FABRICA EDGAR VILLALOBOS. TELEFONO 21-94-68. ESQUINA SUROESTE LICEO DE COSTA RICA. (18-1)

PROPIEDADES

Nº 0438 LOTES... SABANA, Nomenclatura, Favorita, Beta, Lomalinda, Americana, Montealegre, Dent, Paulina, Curridabat, Mario Jenkins, 22-28-91. (5-1)

Nº 0416. SEÑORES Industri- ales: en urbanización Industrial La Uruca, lotes de 2500 varas cuadradas hasta 15000 varas. No espere porque luego tendrá que comprar terrenos más lejos, lo que le acarrearía gastos de transportación y viáticos mayores. Damos facilidades de pago. Informes teléfono 22-32-12. (6-1)

Nº 0411. LOTES . . . contiguo a residencial Los Colegios. Listos para construir. Facilidad de pago: Informes. Teléfonos 21-52-70, 21-74-38. Oficina "TEL" Edificio Discolandia, Nº 302. (30-1)

Nº 0437 SABANA SUR: preciosos lotes nueva Urbanización cerca Colegio Médicos. Apresúrese. Facilidades. Jenkins, 22-28-91. (5-1)

Nº 0447. SEÑORES INDUS- TRIALES: en urbanización Industrial La Uruca, lotes de 2500 varas cuadradas hasta 15000 varas. No espere porque luego tendrá que comprar terrenos más lejos, lo que acarrearía gastos de transportación y viáticos mayores. Damos facilidades de pago. Informes teléfono 22-32-12. (6-1)

Nº 0448. LOTES en Residencial Mary Mil, en La Uruca... € 3.000.00 de prima; saldo 100 meses plazo sin intereses. No espere más tiempo si quiere ganar plusvalía. Informes teléfono 22-32-12. (6-1)

Nº 0410 CONSTRUYA SU CASA económicamente, en condiciones de contado, con el constructor que quiera, en el lote que usted tenga o quiera comprar. En el Instituto de Vivienda -INVU- le prestamos el 75% del total de su costo, cuando usted complete -en cuotas mensuales de ahorro- el 25% del monto que necesite y el 6% de los gastos (escrituras, avalúos, administrativos) El total del costo de su casa puede ser desde € 5.000.00 hasta... € 100.000.00 y la cuota mensual del ahorro y los gastos desde € 18.00 hasta € 646.00. Disfrute además de otros 7 beneficios adicionales para su economía y seguridad. **OFICINA** Llc. Teodoro Martén Agente autorizado Teléfono 25-28-82 (30-1)

Nº 0277 LOS MEJORES LOTES En Bº ESCALANTE En Bº LA PAULINA En Bº ESQUIVEL BONILLA En Nº JARDIN AUTOPISTA En SAN RAFAEL ESCAZU En SANTA ANA. Una ganga. Seis en Bo. Carranza **ADENAS OFREZCO:** LUJOS/ MANSION en Colonia del Río **LA MEJOR RESIDENCIA** del Bº México **OTRA BELLISIMA** frente carretera antes de entrada al Country Club **OTRA MAS EN ESCAZU.** que también se alquila **RICARDO SAUMA D.** 22-01-58. (30-1)

N. 0432. LOTES EN MODER- NA URBANIZACION. ALUMBRADO MERCURIO, HASTA 100 MESES PLAZO, INMEDIACIONES TENNIS CLUB. TELEFONOS 21-67-31 y 25-21-67. (15-1)

Nº 1991. 2 FINCAS ganaderas contiguas se venden, carretera Siquirres, sin peligro de inundaciones ni interrupción de transportes; 99 kilómetros de San José, 2 horas en automóvil, una de 1.100 manzanas a € 425.00 manzana; otra de 300 manzanas a € 1.500.00 manzanas. Facilidades teléfonos 25-53-14 y 21-53-09. Apartado 296L. (8-1)

GANADERIA

Nº 0364. SRES. AGRICULTO- RES E INDUSTRIALES: PARA SUS TRASLADOS DE TRACTORES Y TODA CLASE DE MAQUINARIA. PIDA LOS SERVICIOS DE LA EMPRESA DE TRANSPORTES ZELEDON HNOS. LTDA LA UNICA EMPRESA ESPECIALIZADA EN EL RAMO. **APDO. 1795 - TELEFONOS:** 21-12-84 y 21-37-38. (30-1)

ALQUILERES

Nº 1993. SE ALQUILA apartamento de lujo. Residencias San Marcos. Teléfonos 25-49-35. (3-1)

Nº 0441. ALQUILASE cuarto céntrico, alimentación. Caballero Precios módicos. 21-96-13. (5-1)

Nº 1938. GONZALEZ Lahmann alquila confortable casa de madera, bien pintada totalmente amueblada, cochera, jardín, teléfono € 1.400.00, Oficina 21-21-20. Habitación 22-67-93. (14-1)

MAQUINARIA

Nº 0435. ACERO inoxidable planchas, tubos barras para lechería e industria química en Electro Mercantil S. A. Edificio Los Leones (18-1)

Nº 0436. MOTOR FUERA de borda de 35 H. P. Evinrude, vendemos en perfecto estado. Saturnia, S. A. Teléfono 25-41-15. (6-1)

Nº 1984. TENGO TRAPICHE tres manzanas con presión hidráulica, con reductos de 30 caballos. En muy buenas condiciones. Puede verse en Taller Carazo, La Uruca. Entenderse con Aurelio Mora Rojas 22-13-53. Desamparados. (6-1)

Nº 1986. CARGADOR de orugas en muy buen estado se vende. Informes Rodrigo Gargallo. Teléfono 22-60-13. (6-1)

Nº 407 "TALLER GULLERMO SANABRIA A." Teléfono 22-61-25 Ap. 2403

TIENE PARA VENDER AL MEJOR PRECIO:

Motores Diesel nuevos de 4 H. P. Motores eléctricos varios tipos. Molinos para café, maíz crudo y cocido. Máquinas para moler carne. Batidora para pastas alimenticias. Sierra mecánica de 20". Engranajes para reducir velocidades. Arietes en varios tamaños. Máquinas de picar pasto del país. Surtido de repuestos para máquinas picar pasto. Lote de barras transmisión varios gruesos. Repuestos para trapiche y arados. Bombas agua diferentes tipos. Poleas planas, americanas y tipo "V". Trapiches para usar con motor Nos. 1 - 2 - 3. GANGAS: Motor diesel International 50 H. P. Trapiche Nº 3 con motor Diesel de 12 H. P. Pallas y demás implementos € 16.000. Motor Perkins diesel para Pick-up o camión. Motor Hannomak para tractor. **NOTA: COMPRAMOS METALES DE TODA CLASE.** (30-1)

MUEBLES



Nº 0440. ENSERES HOGARE- NOS, S. A. donde su dinero compra más. Frente a Uribe y Pagés. Tel. 21-25-86. (8-1)

Nº 0440. ENSERES HOGARE- NOS, S. A. compra de contado, toda clase de enseres para el hogar en buenas condiciones. Frente a Uribe y Pagés, Teléfono 21-25-86. (8-1)

Nº 0440. APROVECHE el aguiñado y compre lo que se necesita para su hogar con grandes facilidades y a precios de oportunidad. Enseres Hogareños S. A., frente a Uribe y Pagés. Tel. 21-25-86. Visite-nos y se convencerá! (8-1)

Nº 0440. ENSERES HOGARE- NOS, S. A. vende de ocasión con grandes facilidades de pago, juegos de comedor, dormitorio, sala, refrigeradoras, cocinas, televisores, lavadoras automáticas y muchos otros artículos para el hogar. Frente a Uribe y Pagés. Tel. 21-25-86. (8-1)

VEHICULOS

Nº 1994. CHEVY NOVA 1969. Cuerpo Diplomático 26.000 kd lómetros. Urgente Informarse Teléfono 22-21-28. (4-1)

Nº 1969. RADIADORES completos, americanos 23" ancho por 21" alto, regalamos a... € 350.00 cada uno. Cantidad limitada. Teléfono 21-36-74. (27-11)

Nº 397 MACAYA MAQUINARIA. Teléfono 21-58-30 - Apartado 10.000. Vende: **PICK-UP** C-9457 International 1200 Motor diesel D-301 con cajón madera 1/2 1966 **CAMIONES DE CARGA** C-11560 Toyota Motor diesel - cajón madera 3/4 1968 C-5954 Doge 500, Motor diesel D-354 con cajón madera 4/4 1963 C-12086 International, Motor D-354 con cajón de madera 3/4 1964 C-12537 International Rod-RDF-190 chingata tandem motor Cummins 12 1965 Ford Thames Mod-750 con motor diesel cajón ganadero 5 1966

PANEL International, Motor gasolina 6 cilindros 4 puertas 1 1968 **MICROBUS** 29430 Ford Falcón, 12 pasajeros motor 6 cilindros 1 1/2 1963 Mercedes Benz, Motor diesel - 17 pasajeros 1 1/2 1959 No compre sus vehículos usados sin antes consultar nuestros precios (28-1)

Nº 1985. VENDO MOTOR Volvo wagen, modelo 68. Perfecto estado, € 2.000.00, contado. Teléfono 22-44-22. Rodolfo Gamboa C.

Nº 1992. OPORTUNIDAD: vendo jancha 17 pies, motor Chrysler 45 H. P. arranque eléctrico, Teleflex, trailer con barra de torsión, € 10.000.00. Informes teléfono 22-36-96. (3-1)

DINERO

Nº 0444. DINERO para hipotecas primero y segundo grados. Cualquiera cantidad. Honorarios, ayuda. Oficina "Memoranda". Catedral 200 Sur 75 Este, teléfono 21-21-20. Habitación 22-67-93. (30-1)

Nº 0420 - FICASA AVENIDA Tercera, frente Embajada Americana. Dinero rápido y fácil. Con garantías fiduciarias, prendaria e hipotecaria. Teléfono 22-70-30 (30-1)

PARA SU AVISO ECONOMICO

HAGA USO DE LOS ECONOMICOS Y EFECTIVOS DE LA REPUBLICA HACIENDO UNA SIMPLE LLAMADA A LOS TELEFONOS 21-04-29 o 21-03-55. Sr. Mario González.

Gatunas



...En la foto gatuna algunos de los muchachos de Radio Reloj, que están transmitiendo la VI Ciclistica a Costa Rica, que tanto entusiasmo está despertando por todos los rincones de Tiquicia. Entre ellos vemos caras felinas conocidas como Felo Ramirez, Gerardo Fonseca y Roberto Cartin... La labor que realizan es entusiasta siempre en procura de dar un buen servicio a su creciente auditorio...



VALVERDE

ANTES Y DESPUES. Aqui tenemos a Walter Valverde ahora popof funcionario de Telecentro y Telenac. Se inició en Canal 4 de operador de cámaras, y fue cuando se le hizo esta fotografía que hemos tomado del archivo gatuno. Ahora el muchacho ha ascendido (desde casarse hasta ser jefe de importante función en los canales citados). Revivimos en esta foto gatuna, un ayer. Ahora sólo un emocionado recuerdo.



POMPONIO

...También de Pomponio tenemos fotos de "antes" y aqui lo vemos posando al estilo de Clark Gable, en aquella época el artista de boga entre las muchachitas soñantes a un principe azul.

Pomponio sigue manteniendo su tren de trabajo, y también su voluminosa figura. Es una de las estrellas favoritas de los ticos...

KIKI Y JOSE JOSE

...Se acuerdan ustedes de la artista Kiki Herrera, quien visitó a Costa Rica el año pasado, con la compañía de Mauricio Garcés? Pues en la prensa mexicana se está hablando que ella está jalando con José José...

...Ha habido tiempo, aun dentro de los límites del mismo, de cuando se hacen etapas largas, como las del Guanacaste, Puntarenas y Ciudad Quesada para que la gente de radio que cubre la ciclistica vaya a hacer compras para sus familiares. Por ejemplo, acompañamos a Angel Sánchez Torres de Radio Columbia al mercado de Puntarenas y allí el muchacho compró una bolsa con naranjas, limones, dulces y la clásica cajeta porteña...



SANTOR

...Ayer retornó a Colombia "el campeón Rueda", el locutor que engalanó las transmisiones de Radio Monumental. Dejó una estela de comentarios del auditorio y, desde luego, de la competencia...

...Via terrestre a México partió también ayer Rodrigo Saborio, con su familia, el popular corresponsal de La Palabra en Puntarenas...

...A propósito de Puntarenas ¿qué le pasó a Apuy con Bolaños sobre un periódico que se llevó prestado y que tanto enojó al generoso patrono, según la secretaria de Columbia Canal 2?...

...Vera Violeta, nombre artístico de la es posa de Solón Sirias, saca mañana su primer disco de 45 rpm. Dicen los gatos que han escuchado las grabaciones en cinta magneto-fónica, que la cosa va a pegar como cañón Vera Violeta antes que cupido la flechara con una cuerda de la guitarra de Solón, era una de las estrellas más populares de la radio y si se le hace una bonita y acertada promoción, volverá a tomar cancha por los tejados ticos...



OLON

...Y como lo dijo Gatunas: Asdrúbal Zamora volvió a maullar con su conjunto...



MITCHEL

...Paco Mitchel está bravo con un conjunto donde canta una rubiecita un poquito gordita porque según el famoso y ya discutido artista mexicano tenían que presentarse a su show por Canal 11 pero no concuerrieron. Nosotros nos permitimos gatunearle a Mitchel, aprovechando estos maullidos que tenga mucho cuidado con sus entusiastas proyectos, pues todavía en Costa Rica recuerdan mucho a "Estudio 6"...

...Ana Poltronieri no llegó a hacer una grabación en video tape que tenía que hacer con Anybal Reina, y dejó a todos los técnicos y artistas esperándola por largas horas hasta que la dirección decidió reponerla. La razón felina que dio es que "se había quedado sin sirvienta", además hoy no asistirá a Cartago porque tenía que pasar con su familia el fin de semana en Mata de Limón. (Premio nacional a la mejor actriz "profesional" del año 70).

...Pregunta Idiota: ¿se habrá quedado sin sirvienta por carbón quemado de Doña Vina?...

...Miauuuu...

Es muy fácil participar en este fabuloso concurso. Anote en esta cartelera el número correcto de por lo menos cuatro programas diarios, y envíela a Canal 7, Apartado 3876, San José.

ENERO



LA REPUBLICA

"Diario de la Mañana"

PROGRAMACION

NUMERO DEL PROGRAMA



Televisará hoy domingo 3 de enero de 1971

3.30 Fútbol cuadrangular Internacional Saprissa vs. Alajuela

6.00 Perdidos en el Espacio

7.00 Combate

8.00 Mannix

9.00 "CIUDAD EN JUICIO".

Con John Mills, Charles Corburn y Bárbara Bates

10.30 Fred Astaire presenta

CANAL 7
SOBRESALIENTE EN LOS
EVENTOS MUNDIALES
MAS SOBRESALIENTES

NOMBRE:

DIRECCION:

Paralizarán producción de banano en Pococí

Viene de la página PRIMERA

La noticia fue recogida por LA REPUBLICA en círculos de los empresarios. Los informantes

agregaron que la huelga afecta a todas las fincas de la zona, que suman en total más de... 10.000 hectáreas sembradas de banano en plena producción.

El plan acordado por los empresarios consiste en bloquear las carreteras para impedir cualquier intento de transporte de la fruta, y poner barricadas en la línea del ferrocarril para impedir el paso de trenes bananeros. Los transportistas impondrán la movilización de los agentes y personeros de las compañías exportadoras que compran la fruta. No se impedirá el paso a los representantes de las diferentes fincas, ni la movilización de trenes de pasajeros o de carga general.

Según dijeron a LA REPUBLICA los voceros de los transportistas, el estado de la red vial de Pococí es tan desastroso, que resulta imposible la operación normal de sus unidades. Hemos decidido llevar a cabo esta protesta como último recurso, en la esperanza de que el Gobierno nos proponga un plan formal y realista para poner las carreteras en condiciones transitables. De no ser así y dados los costos actuales de operación por el rápido deterioro de nuestras unidades, será imposible a corto plazo seguir trabajando.

Los voceros de los transportistas

dijeron que el pésimo estado de las carreteras está afectando muy seriamente a los productores, pues la fruta sufre mucho daño en la operación de traslado de las fincas al ferrocarril. Las pérdidas, según dijeron, son muy grandes por este motivo.

La Cámara Nacional de Bananeros se dirigió al Comité de Emergencia manifestando, en relación con la huelga que se anuncia, que más de veinte productores de la zona norte de Guápiles se verían afectados, pues por las carreteras son transportadas más de 12.000 cajas diarias de banano los días de corta, fruta que se perderá si la huelga llega a producirse.

Por otra parte, supo LA REPUBLICA que los productores de la zona norte de Guápiles, están considerando la posibilidad de suspender los contratos a los trabajadores, acogiéndose a la cláusula correspondiente que lo permite en caso de fuerza mayor. Ellos estiman que sería causa de fuerza mayor la huelga que les impediría trabajar normalmente.

Si la medida se llegara a aplicar, por lo menos unos mil quinientos trabajadores se verían afectados por la huelga en las fincas, al quedar ellos en suspenso de sus labores mientras que la situación llega a arreglarse.

Podemos informar también, que la Cámara de Bananeros se dirigió a los Ministros de Transportes, Salubridad Pública y Gobernación, que son integrantes de la Comisión Nacional de Emergencias, solicitándoles la inmediata intervención para parar la huelga que se anuncia por parte de los transportistas.

La Cámara hace énfasis en la necesidad de abocarse de inmediato al arreglo de las carreteras de la zona bananera de Guápiles, para lo cual se contaría con medio millón de colones que destinó la JAPDEVA para ese fin y una suma que figura en el presupuesto de cinco millones de colones que aprobó la Asamblea Legislativa para gastos de emergencia, a raíz de las inundaciones en la zona Atlántica hace pocas semanas.

Miembros de la Cámara de Bananeros manifestaron la esperanza de que pueda comenzar a trabajar mañana mismo con lo cual se solventaría un grave problema como el que está planteado si estalla la huelga de los transportistas de la región.

Además de leche materna agregue a los alimentos de su niño otros alimentos gradualmente desde el primer mes, para que al año pueda comer de todo.

PRONTO! Una misión de vida o muerte...!
Aldo Ray, "COMANDO SUICIDA"

PALACE	
1.45-4 Entrada	€ 2.80
Impuesto Leprosario	€ 0.10
Impuesto Municipal	€ 0.10
TOTAL	€ 3.00
6.45-9 Entrada	€ 3.80
Impuesto Municipal	€ 0.10
Impuesto Leprosario	€ 0.10
TOTAL	€ 4.00

IDEAL	
3.30 Entrada	€ 2.30
Impuesto Municipal	€ 0.10
Impuesto Leprosario	€ 0.10
TOTAL	€ 2.50
6-8.15 Entrada	€ 2.80
Impuesto Municipal	€ 0.10
Impuesto Leprosario	€ 0.10
TOTAL	€ 3.00

Otro simultáneo arrollador con la película entrela de CANTINFLAS



EL PADRECITO
En Colores.

CALIFORNIA	
2-4 Entrada	€ 2.30
Impuesto Municipal	€ 0.10
Impuesto Leprosario	€ 0.10
TOTAL	€ 2.50

Rosalind Russell,

Donde hay diablillas hay diabluras
En colores.

6-8 Entrada	€ 4.80
Impuesto Municipal	€ 0.10
Impuesto Leprosario	€ 0.10
TOTAL	€ 5.00

(Inconveniente niños)
La película que viene estableciendo asombrosos récords de taquilla!

Diferente a todo lo que se ha visto en la pantalla desde el primer "Drácula"!!
Nadie se imagina cómo hacen el amor los Vampiros... hasta que vea esta escalofriante película...

Barnabas Collins, Vampire, takes a bride in a bizarre act of unnatural love.



Sombras en la oscuridad
En colores.

— VARIEDADES —

1 - 4 y 7.30 ... Entrada ...	€ 4.80
Impuesto Leprosario	€ 0.10
Impuesto Municipal	€ 0.10
TOTAL	€ 5.00

TERCERA SEMANA DE RUIDOSO EXITO!! Jamás una aventura fue más arriesgada ni más emocionante!



EL BOTIN DE LOS VALIENTES
EN COLORES

MODERNO	
2-4 Entrada	€ 1.80
Impuesto Municipal	€ 0.10
Impuesto Leprosario	€ 0.10
TOTAL	€ 2.00
7-9 Entrada	€ 2.30
Impuesto Municipal	€ 0.10
Impuesto Leprosario	€ 0.10
TOTAL	€ 2.50

Es espectacular drama de guerra que estremece con su salvajismo!

El capítulo más sangriento de la guerra en el Desierto! Estos hombres no tenían ni el derecho de morir... pues del éxito de su misión dependía la suerte del mundo!
Lee Van Cleef,



COMANDOS
En colores.

IDEAL	
1.30 Entrada	€ 1.05
Impuesto Municipal	€ 0.10
Impuesto Leprosario	€ 0.10
TOTAL	€ 1.25

Todo lo grande de ayer!
Charles Chaplin,

Chaplin, su arte y su comedia

3.30 Entrada	€ 2.30
Impuesto Leprosario	€ 0.10
Impuesto Municipal	€ 0.10
TOTAL	€ 2.50

6-8.15 Entrada
Impuesto Leprosario € 0.10
Impuesto Municipal € 0.10

TOTAL	€ 3.00
--------------	---------------

Cantinflas,
El Padrecito
En colores

RIO	
2 Entrada	€ 1.35
Impuesto Leprosario	€ 0.05
Impuesto Municipal	€ 0.10
TOTAL	€ 1.50

4-7.9 Entrada
Impuesto Leprosario € 0.05
Impuesto Municipal € 0.10

TOTAL	€ 2.50
--------------	---------------

Raphael,
El Angel
En colores

Cine - Palacio METROPOLITAN

3.30 pm. € 4.80, más impuestos Muni. y Las Mercedes € 0.20. Total ... € 5.00.

6.45 y 9.15 € 5.80, más impuestos Munic. y Las Mercedes € 0.20. Total: € 6.00.

ESTRENO DE MARAVILLA.

Romance, Aventura, Espionaje y acción...



Lili mi adorable espía
En colores.

Nuevo Cine Hilton
2 p.m. € 0.80 más € 0.20 impuesto Muni. y Las Mercedes. Total € 1.00.

Misión especial

Lady Chaplin
4 p.m. € 2.80 más € 0.20 impuesto Muni. y Las Mercedes. Total € 3.00.
7 y 9 p.m. € 3.80 más impuesto Muni. y Las Mercedes € 0.20. Total — € 4.00.

Esta gran pareja vino a la gran ciudad en busca de las mil y una dificultades.

Forasteros en Nueva York
Con Jack Lemon y Sandy Denis, en colores

Teatro Center City
2 p.m. € 0.80 más € 0.20 impuesto Muni. y Las Mercedes. Total € 1.00

El halcón solitario

4 p.m. Entrada € 1.80, más € 0.20 de Impuesto Municipal y Asilo de Las Mercedes. Total € 2.00.
7 y 9 pm. Entrada € 2.30 más € 0.20 de Impuesto Municipal y Asilo Las Mercedes. Total € 2.50.
ESTRENO VIOLENTO

El hombre de Canyon City
En colores.

Cine REINA (Guadalupe)

2 p.m. ... € 1.00
Macistes en las Minas del Rey Salomón

4 p.m. ... € 2.00
7 y 9 p.m. ... € 2.50
Vuelven a combatir la injusticia con destrucción y muerte.

Odio en las entrañas
Con Sean Connery, en Colores.



CANAL 6
Programación para hoy Domingo 3 de enero

- 10.15 Música
- 10.30 Misa dominical
- 11.00 La Hija del Gobernador
- 12.00 Dos tentos en apuros
- 12.45 Lucha Libre
- 2.00 Fútbol internacional México vs. Noruega
- 4.00 Cheyenne
- 5.00 El Agente de CIPOL
- 6.00 Jim West
- 7.00 U. F. O. "Objeto volador no identificado". Gran Estreno
- 8.00 Centro Médico II año
- 9.00 Gran Gala — "EN LA NOCHE DEL PASADO" Con Ronald Colman y Greed Garson
- 11.00 Despedida

LO MEJOR SE VE EN EL 6 Y SE VE MEJOR



TELENAC
CANAL 2
Programación para hoy Domingo 3 de enero

- 4.30 Patrón de ajuste
- 5.00 Fábulas
- 5.30 Fantasmagórico
- 6.00 Archie
- 6.30 Monstruos del Espacio
- 7.00 Jerry Lewis Show
- 8.00 Misterio
- 9.00 Estudio Europa
- 9.30 Tele Cine — **EL JARRON CHINO** Con Hurd Hatfield, Jean Willes, Tom Powers
- 10.00 Despedida

CON PROYECCION NACIONAL

Próximo 8 de enero 1971
BODA DE NATACHA



Presenta hoy domingo 3 de Enero de 1971

- 2.43 Patrón y Música
- 2.45 Comedy Capers
- 3.00 Senderos de lucha
- 4.30 Patrulla de Caminos
- 5.00 Estrellas de Chungalandia
- 6.00 Daniel Boone
- 7.00 Ruta 66
- 8.00 Enemigos del Crimen
- 9.00 Acción 6
- 10.30 Despedida.

PRIMERA EN COBERTURA NACIONAL

Planificada la reorganización del Ministerio de Trabajo

Se ausentó de Costa Rica con rumbo a Bolivia el Dr. Anibal Aguilar Peñarrieta, técnico de la OIT en asuntos administrativos de trabajo, quien estuvo, durante dos meses asesorando al Ministro Lic. Danilo Jiménez Veiga para llevar a cabo una reorganización del Ministerio de Trabajo.

El Ministerio de Trabajo dejó de ser, como dijo el propio

Ministro, una estación de bomberos que enviaba a apagar incendios. El propósito de ahora es el de hacerlo aún más dinámico e influyente en las buenas relaciones obrero patronales.

El proyecto de reorganización elaborado con el asesoramiento del Dr. Aguilar Peñarrieta introduce una serie de modificaciones en el organograma del Ministerio. Creando dos

Direcciones directamente dependientes del Ministro, que tendrán a cargo los asuntos administrativos (Dirección Administrativa, cuyo jefe será el propio Oficial Mayor Lic. Harry Muñoz) y otra para atender los asuntos técnicos (Dirección Técnica, bajo la jefatura del Lic. Antonio Hernández Brenes).

Tarifas...

Viene de la página PRIMERA de los grandes consumidores (algunos tipos de industrias y comercios).

Las nuevas tarifas deben ser aprobadas por el Servicio Nacional de Electricidad, organismo que tiene en estudio la solicitud formulada por el SNAE.

El miércoles...

Viene de la página PRIMERA

vos profesionales.

Los graduados pasarán luego a sus respectivas Facultades en donde retirarán sus títulos que los acreditan como profesionales.

Necesario...

Viene de la página PRIMERA

posibles contaminaciones de esos productos, para decomisarlos o prohibir su importación.

También elaboran y publican tablas anualmente, con la colaboración del Bureau of Entomology, que expresan el mínimo de término que debe darse al producto agrícola, desde su última atomización de pesticida hasta venderlo en el mercado. En esto son muy rigurosos.

—Por ejemplo, fue este Departamento el que dio el campanazo de alarma sobre los pesticidas clorinados —añadió don Rodrigo—, por sus efectos tóxicos acumulativos en el organismo humano y animal y esto ha provocado que pesticidas de este tipo se hayan ido abandonando paulatinamente.

—Pero en los envases de los mismos productos químicos aplicados en la agricultura, se expresa el término de seguridad que debe dar el productor entre la última atomización y la fecha en que se pone a la venta en los mercados. Si el productor no respeta estas recomendaciones, está cometiendo un atentado contra la salud pública.

—Principalmente las verduras, legumbres y frutas deben ser lavadas exhaustivamente por sus productores antes de llevarlas al mercado. No me explico cómo —todavía hace poco, e ignoro si todavía lo hacen— en el Mercado Municipal de Cartago se vendían papas con la tierra adherida, quizá para ganarse algunas unidades en cada cuartillo. Esto significaba que si no se les lavaba la tierra a las papas, menos los residuos posibles de pesticidas.

—Me pregunta usted —prosiguió el Ing. Castro— si tenemos en el MAG una oficina pa-

Saldo negativo...

Viene de la página PRIMERA

Los datos correspondientes a exportaciones e importaciones así como el saldo de cada mes, son los siguientes:

Mes	Exportación	Importación	Saldo
Enero	\$ 17.798.275	\$ 24.311.690	\$ - 6.513.415
Febrero	17.675.041	20.304.722	-2.629.681
Marzo	20.319.802	22.401.346	-2.081.544
Abril	17.926.106	26.690.697	-8.764.591
Mayo	20.319.174	25.422.563	-5.103.389
Junio	20.687.491	28.737.677	-8.050.186
	\$ 114.725.889	\$ 147.868.695	\$ -33.142.806

Durante el mes de octubre de 1970 la exportación total en dólares FOB ascendió a 21.891.985, suma distribuida de la siguiente manera:

Carne Fresca	\$ 1.991.049
Bananos	6.340.419
Azúcar	332.640
Café	8.058.876
Cacao	53.631
Otros Productos	5.099.047
Abonos	16.323

Comparando con setiembre de 1970:

Octubre 1970	21.891.985
Setiembre 1970	14.765.816
	\$ 7.126.169

Comparado con octubre 1969

Octubre 1970	21.891.985
Octubre 1969	11.144.766
	\$ 10.747.219

HOY SIMPLEMENTE MARIA. A COLORES.

CENTRAL Y LUX

<p>A las 2 \$ 2.80 más impuesto de ley total \$ 3.00</p> <p>A las 4 \$ 3.80 más impuesto de ley total \$ 4.00</p> <p>A las 7 y 9 \$ 4.80 más impuesto de ley total \$ 5.00</p>	<p>A la 1:30 y 3:30 \$ 2.80 más impuesto de ley total \$ 3.00</p> <p>A las 6:30 y 8:30 \$ 3.80 más impuesto de ley total \$ 4.00</p>
--	--

Simplemente
María
A colores.

GUADALUPE

A las 2 \$ 1.50
A las 4 \$ 2.00
A las 7 y 9 .. \$ 2.50
a colores.

SANTO VS. CAPULINA

¿ Conoce las inquietudes sociales de hoy?

★ REX ★

3.30 - 7 y 9

Entrada \$ 5.80. Municipal \$ 0.10. Leprosario \$ 0.10
Total: \$ 6.00.

La civilización simiesca se lanza sobre los despojos de la que en otra época fue la máxima ciudad del mundo civilizado... New York. Un nuevo astronauta ha llegado en busca de Taylor, y la máxima aventura del cine comienza, donde terminó EL PLANETA DE LOS SIMIOS



JAMES FRANCISCUS
KIM HUNTER
MAURICE EVANS
LINDA HARRISON

... TAYLOR
CHARLTON HESTON

BAJO EL PLANETA DE LOS SIMIOS

— CAPITOLIO —

3.30 - 7 - 9

Entrada \$ 4.80. Municipal \$ 0.10. Leprosario \$ 0.10
Total \$ 5.00.

La joya de Walt Disney, en dibujos animados
LA DAMA Y EL VAGABUNDO

— ADELA —

3.30 - 7 y 9

Entrada \$ 2.30. Leprosario \$ 0.10. Municipal \$ 0.10.
Total \$ 2.50.

Yul Brynner, Gina Lollobrigida. CS y color
SALOMON Y LA REINA DE SABA

— PUNTARENAS —

4.7.30 \$ 2.00

CS y color. Robert Mitchum, Tina Louise, George Kennedy
LOS BUENOS Y LOS MALOS

ra controlar la saturación de pesticidas en los productos agrícolas de consumo?

Creo que va a crearse algo por el estilo.

—Por lo demás no sé si en el país hay un control de esta naturaleza actualmente. Quizá lo haga el Departamento de Alimentos y Bebidas de Salubridad Pública, por medio del laboratorio que sobre la materia tiene ese Despacho. Pero si no lo está haciendo debería hacerlo, pues el asunto entraña una amenaza para la Salud Pública”.



LA REPUBLICA en la Sexta Vuelta Ciclística a Costa Rica

En primer plano Agustín Juárez entrando a la meta para ganar el viernes la octava etapa siendo recibido por miles de aficionados delirantes. En la segunda gráfica puede observarse el entusiasmo del pueblo al paso

de la ciclística sacando a relucir banderas y aplaudiendo mucho. En la tercera a la cuarteta guatemalteca cuando pasaba unida por Turrialba ya de regreso a la capital. Los chapines siguen en tercer lugar por equipos.

